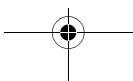
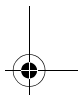
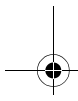
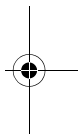
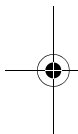




NL

MOTOROLA
MOTOLUXE™



LIFE.  POWERED.



GEFELICITEERD

MOTOROLA MOTOLUXE™

De MOTOROLA MOTOLUXE™ heeft meer te bieden, zowel voor werk als privé!

- **Zoeken:** raak Zoeken  aan om te zoeken in uw toepassingen, contactpersonen, op internet en op kaarten of voer gewoon het adres van de gewenste locatie of website in.
- **Toepassingen:** open  **Market** om games te downloaden, communiceer op sociale netwerken (zoals Facebook™ of Twitter) of gebruik een van de vele andere mogelijkheden. Zie "**TOEPASSINGEN**" op pagina 13.
- **Aanraakscherm:** surf op internet met pinchen en zoomen. Zie "**INTERNET**" op pagina 38.
- **Camera:** maak foto's en video's met de camera met 8 MP en automatische scherpstelling. Zie "**FOTO'S EN VIDEO'S**" op pagina 44.
- **Moto Switch:** Moto Switch is een dynamische interface voor directe toegang tot de inhoud die relevant is voor u. Zie "**MOTO SWITCH**" op pagina 12.



Opmerking: Bepaalde toepassingen en functies zijn wellicht niet in alle landen beschikbaar.

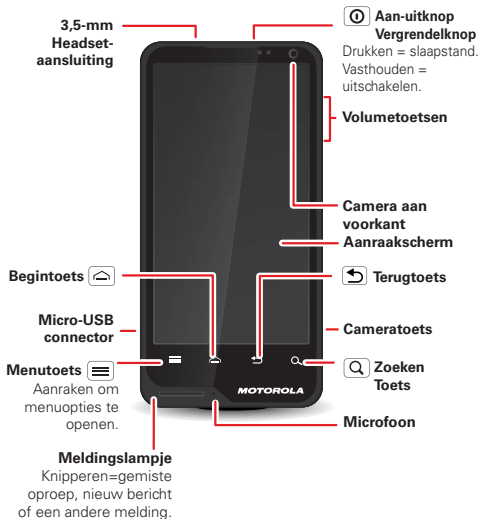
Let op: Lees de meegeleverde belangrijke informatie met betrekking tot veiligheid en juridische zaken voordat u de telefoon monteert, oplaadt of voor de eerste keer gebruikt.

MEER

- **Ondersteuning:** telefoonupdates, pc-software, online help en meer vindt u op www.motorola.com/mymotoluxe.
- **Accessoires:** accessoires voor uw telefoon vindt u op www.motorola.com.

UW TELEFOON

de belangrijke toetsen en connectors





INHOUD

AAN DE SLAG	5
STARTSCHERM EN TOEPASSINGEN	10
PERSONALISEREN	17
BELLEN	20
CONTACTEN	24
BERICHTEN	28
TEKST INVOEREN	32
PLANNING	35
INTERNET	38
LOCATIE	40
FOTO'S EN VIDEO'S	44
MUZIEK	48
BLUETOOTH™, WI-FI EN KABELVERBINDINGEN	52
BEVEILIGING	59
PROBLEEM OPLOSSEN	61
VEILIGHEID, REGELGEVING EN JURIDISCHE ZAKEN	62

AAN DE SLAG

De telefoon voorbereiden op het eerste gebruik

UITPAKKEN EN OPLADEN

- 1** Achterklep verwijderen



- 2** SIM plaatsen



- 3** microSD plaatsen (is mogelijk al geplaatst)



- 4** Batterij plaatsen



- 5** Deksel plaatsen



- 6** Opladen





SIM



microSIM

microSIM
+ adapter

Let op: Lees “**GEBRUIK EN VEILIGHEID VAN BATTERIJEN**” op pagina 62.

INGEBRUIKNAME

Opmerking: Deze telefoon ondersteunt gegevensintensieve toepassingen en services. Het is raadzaam een gegevensabonnement aan te schaffen dat aan uw eisen voldoet. Neem voor meer informatie contact op met uw serviceprovider.

Als u uw nieuwe telefoon inschakelt, kunt u een Google™-account aanmaken of uw bestaande account invoeren, zodat u toepassingen kunt downloaden, Gmail™ kunt gebruiken en nog veel meer:


1 Houd de aan-uitknop/
vergrendelknop 
ingedrukt om het
toestel in te schakelen.

2 Raak de afbeelding
Android™ aan om te
installatie te starten.

3 Raak een knop aan om
een Google-account **aan te maken**, u **aan te
melden** bij uw bestaande Google-account of **sla deze
stap desgewenst over**.

Met een computer kunt u zich via
accounts.google.com aanmelden bij uw account of
een account aanmaken.


4 Voer de benodigde details in om een account aan te
maken of meld u aan bij uw bestaande account. Als
de telefoon de account bevestigt, worden de
synchronisatieopties voor accounts weergegeven.

- Om aan te geven of de contacten van uw
Google-account, uw Gmail™ en uw agenda
moeten worden weergegeven, raakt u de
Google-accountnaam aan.
- Als u een account wilt toevoegen, raakt u
Account toevoegen aan. Zie "**E-MAILADRES**" op
pagina 30 voor meer informatie.
- Als u de installatie wilt afsluiten, raakt u
 Startpagina aan.


 **Aan-uitknop
Vergrendelknop**


Drukken =
slaapstand.
Vasthouden =
uitschakelen.



Als het toestel geen verbinding kan maken, raakt u Menu  > **Instellingen** > **Draadloos en netwerken** aan en controleert u de netwerkinstellingen.

SLAAPSTAND EN HET TOESTEL ACTIVEREN

De slaapstand van het scherm wordt geactiveerd als u het toestel tijdens een gesprek tegen uw oor houdt en als het toestel niet wordt gebruikt. Als u wilt opgeven wanneer de slaapstand moet worden geactiveerd, raakt u Menu  > **Instellingen** > **Weergave** > **Time-out scherm** aan.

Om het scherm te ontgrendelen, sleept u  naar de buitenste cirkel.

Tip: Voor het openen van uw favoriete toepassingen vanuit een vergrendeld scherm, gaat u naar "**MOTO SWITCH**" op pagina 12.



TOETSEN

Gebruik de toetsen op de telefoon om door de menu's te navigeren en opties te selecteren.



Gebruik de volumetoetsen om het beltoonvolume (als de startpagina is geopend) of het headsetvolume (tijdens een gesprek) te wijzigen.



Volumetoetsen

— Cameratoets

Vanuit ieder scherm kunt u op de cameratoets aan de rechterzijde van het toestel drukken om de camera te activeren.


Raak Startpagina  aan om terug te gaan naar het startscherm. Raak Startpagina  lang aan om de toepassingen weer te geven die u recentelijk hebt gebruikt.

STARTSCHEM EN TOEPASSINGEN


een paar belangrijke zaken


Via de startpagina hebt u snel toegang tot onder meer toepassingen en de zoekfuncties. Download sociaal-netwerkt toepassingen (zoals Facebook™ of Twitter) om met vrienden en bekenden te communiceren!

INTRODUCTIE: HET STARTSCHEM

Het startscherm wordt weergegeven als u de telefoon inschakelt of als u in een menu de optie Startpagina  aanraakt:




- Om een snelkoppeling of widget te openen, **raakt** u het gewenste item aan. Raak Startpagina  aan om terug te gaan naar het startscherm.


Nadat u een snelkoppeling of widget hebt geopend, raakt u Menu  aan om de beschikbare opties weer te geven.

- Als u een snelkoppeling of widget wilt verplaatsen of verwijderen, **houdt u uw vinger** op het gewenste item tot u een trilling voelt en sleept u het item naar een andere locatie, een ander deelvenster of naar  boven in het scherm.

In lijsten, zoals **Contacten**, raakt u een item lang aan om de beschikbare opties weer te geven.

- Om snelkoppelingen, widgets of achtergronden toe te voegen, houdt u uw vinger op een lege plek tot het menu wordt weergegeven. U kunt desgewenst een map maken om de snelkoppelingen te ordenen.
- Als u meer deelvensters wilt weergeven, **sleept of veegt** u naar rechts of naar links. Raak  lang aan om het deelvenster met miniatures weer te geven.

In lijsten, zoals **Contacten**, gebruikt u slepen of vegen om door de lijst te bladeren.

Als u bijvoorbeeld de beltoon of de helderheid van het scherm wilt wijzigen, raakt u Menu  > **Instellingen** > **Geluid** of **Weergave** aan. Zie “**PERSONALISEREN**” op pagina 17 voor meer informatie.

MOTO SWITCH

Open vanuit een vergrendeld scherm rechtstreeks uw favoriete toepassingen!

De toepassingen die vanuit een vergrendeld scherm kunnen worden geopend instellen:



Uw favorieten.

Plaats uw vinger binnen de twee ringen om onder in het scherm de toepassingen weer te geven die u het vaakst hebt gebruikt.

Sleep om te bladeren.

Toepassingen die u het vaakst hebt gebruikt. Sleep een toepassing naar de buitenste ring om die aan uw favorieten toe te voegen.


Tip: Als u het pictogram van een favoriete toepassing wilt **verwijderen**, plaatst u uw vinger enkele seconden binnen de twee ringen en sleept u het pictogram naar de prullenbak 🗑️.

Als u vanuit een vergrendeld scherm **een bepaalde toepassing wilt openen**, sleept u het pictogram van de toepassing naar het vergrendelpictogram .



Opmerking: Bij functies die het toestel in- of uitschakelen, zoals **Bluetooth** of **vliegmodus**, wordt het scherm niet ontgrendeld.


TOEPASSINGEN


Tip: Wees kieskeurig bij het kiezen van toepassingen en updates en gebruik alleen vertrouwde sites zoals  **Market**, aangezien sommige toepassingen de prestaties van uw telefoon kunnen aantasten. Zie “**ZORGVULDIG SELECTEREN**” op pagina 15.

Opmerking: Lees bij het installeren van een toepassing de meldingen die u vertellen tot welke informatie de toepassing toegang zal krijgen. Als u niet wilt dat de toepassing toegang heeft tot deze informatie, kunt u de installatie annuleren.

U opent uw menu met **toepassingen** door  aan te raken.

- Veeg omhoog of omlaag om door het menu te bladeren.
- Raak een pictogram aan om de bijbehorende toepassing te openen.

- Om het menu met toepassingen te sluiten, raakt u Terug  aan.

Tip: Als u de acht toepassingen wilt weergeven die u het laatst hebt gebruikt, raakt u Startpagina  aan.

Als u nieuwe toepassingen wilt **downloaden** van Android Market™, raakt u  >  **Market** aan. Raak Zoeken  aan om de gewenste toepassing te zoeken of raak **Downloads** aan om uw gedownloade toepassingen weer te geven en desgewenst opnieuw te installeren. Als u toepassingen van websites wilt downloaden, moet u de beveiligingsinstellingen aanpassen: Raak Menu  > **Instellingen** > **Toepassingen** > **Onbekende bronnen** aan.

Waarschuwing: Toepassingen die vanaf het web zijn gedownload, zijn soms afkomstig van onbekende bronnen. Om uw telefoon en persoonlijke gegevens te beschermen, kunt u het beste alleen toepassingen downloaden van bronnen die u vertrouwt.

Als u toepassingen wilt **verplaatsen** of **verwijderen**, raakt u Menu  > **Instellingen** > **Toepassingen** > **Toepassingen beheren** aan. Raak de gewenste toepassing in de lijst aan om de details en beschikbare opties weer te geven.

Via uw computer kunt u toepassingen zoeken en beheren voor al uw Android™-toestellen. Ga daarvoor naar market.android.com.

ZORGVULDIG SELECTEREN

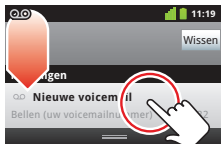
Toepassingen zijn geweldig. Voor iedereen is wel een leuke toepassing te vinden. Of u nu wilt spelen, communiceren, werken of gewoon lol wilt hebben. Let er echter wel op dat u uw toepassingen zorgvuldig selecteert. Enkele tips:

- Om te voorkomen dat spyware, phishing of virussen uw telefoon of privacy in gevaar brengen, wordt aangeraden om toepassingen alleen te downloaden van betrouwbare websites, zoals  **Market**.
- In **Market** kunt u beoordelingen en opmerkingen met betrekking tot toepassingen bekijken voordat u deze installeert.
- Als u twijfelt over de veiligheid van een toepassing, moet u deze niet installeren.
- Zoals alle toepassingen gebruiken ook gedownloade toepassingen geheugen, gegevens, batterijvermogen en verwerkingskracht; sommige toepassingen meer dan andere. Zo gebruikt een eenvoudige batterijniveauwidget minder bronnen dan een toepassing voor het streamen van muziek. Als u na het installeren van een toepassing niet tevreden bent met het geheugen-, gegevens-, batterij- of processorgebruik van de toepassing, verwijdert u de toepassing. U kunt de toepassing altijd later opnieuw installeren.

- Als kinderen uw mobiele apparaat gebruiken, is het net als bij het surfen op internet raadzaam om mee te kijken om te voorkomen dat ze toepassingen openen die ongepast materiaal bevatten.
- Niet alle toepassingen verschaffen geheel nauwkeurige informatie. Met name wat persoonlijke gezondheid betreft moet u waakzaam zijn.

TELEFOONSTATUS EN MELDINGEN

In de statusbalk boven in het scherm wordt de telefoonstatus rechts weergegeven. Links worden nieuwe berichten of afspraken weergegeven (veeg de balk omlaag voor meer details).




	sterkte van de netwerkverbinding		batterijvermogen
	nieuwe voicemail		nieuwe sms
	Bluetooth™ aan		Bluetooth verbonden
	Wi-Fi verbonden		vliegmodus
	USB aangesloten		wekker ingesteld
	beltoon uitgeschakeld		beltoon uitgeschakeld, trillen aan
	geluid uitschakelen		luidspreker

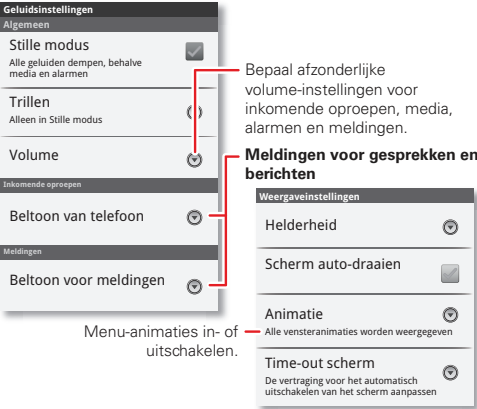
PERSONALISEREN

voeg een persoonlijk tintje toe

U kunt de geluiden en het scherm van het toestel geheel naar wens aanpassen!

INTRODUCTIE: AANPASSEN

Raak op het beginscherm Menu  > **Instellingen** > **Geluid** of **Weergave** aan.



Geluidsinstellingen

Algemeen

- Stille modus

Alle geluiden dempen, behalve media en alarmen
- Trillen

Alleen in Stille modus
- Volume

Inkomende oproepen

- Beltoon van telefoon

Meldingen

- Beltoon voor meldingen

Bepaal afzonderlijke volume-instellingen voor inkomende oproepen, media, alarmen en meldingen.

Meldingen voor gesprekken en berichten


Weergaveinstellingen

- Helderheid
- Scherm auto-draaien
- Animatie

Alle vensteranimaties worden weergegeven
- Time-out scherm

De vertraging voor het automatisch uitschakelen van het scherm aanpassen

Menu-animaties in- of uitschakelen.

- Voor het selecteren van een **beltoon** of **trilsignaal** voor oproepen en berichten raakt u Menu  >


Instellingen > Geluid aan en kiest u **Beltoon voor telefoon, Beltoon voor meldingen** of **Trillen**.

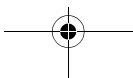
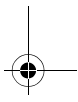
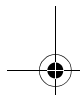
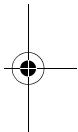
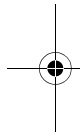
- Als u het **volume** wilt aanpassen, raakt u Menu  > **Instellingen > Geluid > Volume** aan.
- Als u de **toetsenblokgeluiden** wilt in- of uitschakelen, raakt u Menu  > **Instellingen > Geluid > Aanraaktonen** aan.
- Als u het menu voor het **selecteren** van geluiden wilt openen of sluiten, raakt u Menu  > **Instellingen > Geluid > Hoorbare selectie** aan.
- Als u de **achtergrond** wilt wijzigen, raakt u een lege plek op het startscherm lang aan en vervolgens raakt u **Achtergronden** aan.
- Als u de **snelkoppelingen** en **widgets** die op het startscherm staan wilt wijzigen, raakt u de desbetreffende items lang aan. Zie "**STARTSCHERM EN TOEPASSINGEN**" op pagina 10 voor meer informatie.
- Als u de **helderheid** van het scherm wilt instellen, raakt u Menu  > **Instellingen > Weergave > Helderheid** aan.
- Om aan te geven of bepaalde toepassingen moeten worden **gekanteld** wanneer u het toestel kantelt, raakt u Menu  > **Instellingen > Weergave > Scherm auto-draaien** aan.



- Om de **animaties** van de menu's in of uit te schakelen, raakt u Menu  > **Instellingen** > **Weergave** > **Animatie** aan.
- Als u de **sensoren** wilt kalibreren die door sommige games of navigatietoepassingen worden gebruikt, raakt u Menu  > **Instellingen** > **Weergave** > **G-sensor kalibreren** (beweging) of **E-kompas kalibreren** (richting) aan.

TAAL EN REGIO

Om de taal en de regio in te stellen kiest u Menu  > **Instellingen** > **Taal en toetsenbord** > **Landinstelling selecteren**



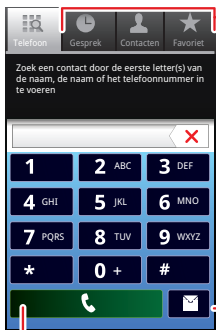
BELLEN

bellen en gebeld worden

Bellen, uw recente gesprekken bekijken, gesprekken combineren, opties voor doorschakelen en beperkingen instellen, enzovoort.

INTRODUCTIE: BELLEN

Druk in het startscherm op .



Open een lijst en raak de persoon aan die u wilt bellen.

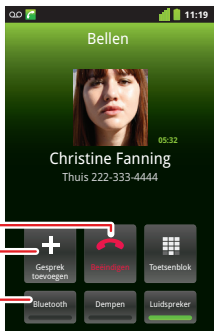
Een sms-bericht verzenden.

Bellen.



Ophangen.






Een conferentiegesprek starten.

Gebruik een verbonden Bluetooth™-toestel.




- Om **te bellen** raakt u  aan, voert u het nummer in en raakt u vervolgens  aan.

Tijdens het kiezen van een nummer raakt u Menu  aan om een pauze in te lassen (een pauze duurt twee seconden) of te wachten (het toestel wacht dan tot u een bevestiging geeft). Als u een internationaal netnummer wilt invoeren, houdt u uw vinger op .

- Voor het **beantwoorden** van een oproep sleept u  naar rechts.
- **Tijdens** een gesprek raakt u Menu  aan om een Bluetooth-**headset** te activeren (zie “**BLUETOOTH™, WI-FI EN KABELVERBINDINGEN**” op pagina 52). Raak Startpagina  of Terug  aan om het actieve gespreksvenster te verbergen (raak  aan om het venster weer te openen).

Opmerking: het gebruik van een mobiel apparaat of accessoire kan u tijdens het rijden afleiden en is mogelijk niet toegestaan. Overtreed de wet niet en rijd veilig.

- Als u tijdens een gesprek de **telefoonluidspreker** wilt gebruiken, raakt u **Luidspreker** aan.
- Als u tijdens een gesprek **nummers wilt invoeren**, raakt u **Toetsenblok** aan.
- Als u het geluid van een gesprek wilt **uitschakelen** of **weer wilt inschakelen**, raakt u **Dempen** aan.
- Als u een gesprek wilt **beëindigen**, raakt u  aan.

- Als u een binnenkomende oproep wilt **negeren**, sleept u  naar links.


Tip: Zie “**FAVORIET**” op pagina 25 voor informatie over hoe u snel toegang krijgt tot uw contacten.


TELEFONISCHE VERGADERINGEN

Als u een telefonische vergadering wilt starten, kiest u het eerste nummer. Raak **Toevoegen** aan als de oproep wordt beantwoord en kies het volgende nummer. Wanneer de volgende verbinding tot stand wordt gebracht, raakt u **Samenvoegen** aan. Als u afzonderlijke bellers wilt verwijderen, raakt u **Beheren** aan.

WISSELGESPREK

Als u aan het telefoneren bent en er een nieuwe oproep binnenkomt:

- Als Wisselgesprek aan staat, sleept u  naar rechts om de nieuwe oproep te beantwoorden en de huidige oproep in de wachtstand te plaatsen. Raak vervolgens **Schakelen** aan om tussen de gesprekken te schakelen of **Samenvoegen** als u de gesprekken wilt combineren.
- Als Wisselgesprek uit staat, gaat de nieuwe oproep rechtstreeks naar uw voicemail.

Als u Wisselgesprek wilt inschakelen, raakt u Menu  > **Instellingen** > **Oproepinstellingen** > **Aanvullende instellingen** > **Wisselgesprek** aan.



ALARMNUMMERS

Opmerking: uw serviceprovider programmeert één of meer alarmnummers die u onder alle omstandigheden kunt bellen, zelfs als uw telefoon is vergrendeld.

Alarmnummers kunnen verschillen per land. Mogelijk werken de geprogrammeerde alarmnummers niet op alle locaties. Soms kan een alarmnummer niet worden gebeld vanwege problemen met het netwerk, omgevingsinvloeden of een storing.

- 1 Open het toestel en raak  aan (als de telefoon is vergrendeld raakt u **Noodoproep** aan).
- 2 Voer het alarmnummer in.
- 3 Raak **Bellen** aan om het alarmnummer te bellen.

Opmerking: Uw mobiele apparaat kan met AGPS-satellietsignalen hulpdiensten helpen om u te vinden (zie "**LOCATIESERVICES**" op pagina 72).

NETWERK

Opmerking: Als u wilt bellen moet de telefoon zijn verbonden met een mobiel netwerk dat actief is in de regio waarin u zich bevindt.

CONTACTEN

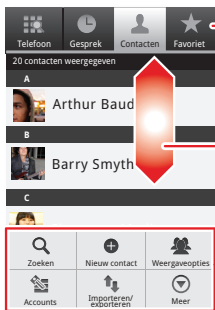
Zoveel contacten hebt u nog nooit gehad

Bewaar de e-mailadressen, telefoonnummers en zelfs de huisadressen van uw vrienden en bekenden in

Contacten zodat u ze snel kunt raadplegen.


INTRODUCTIE: CONTACTEN

Kies in het startscherm  **Kiezer** > **Contacten**






— Schakel over naar kiezer, recente oproepen of favorieten.

— Sleep of veeg om te bladeren.

— Raak  aan om te zoeken, iets te maken, enzovoort.


- Als u een nieuwe contactpersoon wilt **toevoegen**, raakt u  **Kiezer** > **Contacten** > Menu  > **Nieuw contact** aan, kiest u waar de nieuwe contactpersoon moet worden opgeslagen en voert u de gewenste

details in (raak Terug aan om het toetsenblok te sluiten .

Contacten geeft de contactpersonen van uw Google™-account weer. Op een computer kunt u deze contactpersonen openen via contacts.google.com (of u gaat naar Contacten in mail.google.com). Als u de synchronisatie met uw account wilt stoppen, raakt u  **Kiezer** > **Contacten** > Menu  > **Accounts** aan, raakt u uw Google-account aan en verwijdert u vervolgens het vinkje bij **Contacten synchroniseren**.

- Als u een van uw contactpersonen wilt **bellen**, **sms'en** of **e-mailen**, raakt u  **Kiezer** > **Contacten** aan, raakt u de gewenste contactpersoon aan en vervolgens kiest u  (bellen),  (sms'en) of  (e-mailen).
- Als u een contactpersoon wilt **aanpassen** of **verwijderen**, raakt u  **Kiezer** > **Contacten** aan en vervolgens de contactpersoon gevolgd door Menu .

FAVORIET

Als u snel contact wilt opnemen met een contactpersoon uit uw favorieten, opent u de contactpersoon en raakt u de ster aan naast de naam van de contactpersoon. Om uw favorieten weer te geven raakt u  **Kiezer** aan en vervolgens **Favorieten** boven in het scherm.





Als u een snelkoppeling aan uw favorieten wilt toevoegen, raakt u een lege plek in het startscherm lang aan en raakt u vervolgens **Mappen > Contacten met ster** aan. U kunt tevens een snelkoppeling voor een afzonderlijke contactpersoon toevoegen: raak een lege plek in het startscherm lang aan en kies vervolgens **Snelkoppelingen > Contacten**.

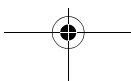
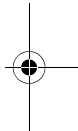
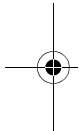
OPSLAG EN OVERDRACHT

Als u een nieuwe contactpersoon maakt, wordt gevraagd of u die wilt opslaan in uw Google™-account, in het telefoongeheugen of op een SIM-kaart. De contactpersonen die in een van deze locaties zijn opgeslagen, worden in de lijst **Contacten** weergegeven. Als u een andere telefoon gaat gebruiken, geldt het volgende:

- De contactpersonen in uw Google™-account kunnen worden gedownload als u zich met een nieuw Android™-toestel aanmeldt bij uw Google-account. U kunt deze contactpersonen via iedere computer openen via contacts.google.com.
- De contactpersonen op uw SIM-kaart kunt u op uw nieuwe toestel laden door de kaart in het nieuwe toestel te plaatsen.
- De contactpersonen in uw oude toestel blijven daar staan, tenzij u ze exporteert.



Als u contactpersonen naar of van een SIM-kaart wilt exporteren of importeren, raakt u  **Kiezer** > **Contacten** aan en vervolgens Menu  > **Importeren/exporteren**.



BERICHTEN

Soms is sms'en of e-mailen beter...


Verstuur en ontvang berichten met foto's of andere bijlagen per sms of per e-mail.

INTRODUCTIE: SMS'JES VERZENDEN

Raak in het beginscherm  **Berichten** aan.





Sleep of veeg omhoog of omlaag om te bladeren.

Raak  aan om onder meer de instellingen te wijzigen.

Tip: Sleep of veeg omhoog als u meer berichten wilt weergeven.



- Om een sms **op te stellen** raakt u  **Berichten** > **Nieuw bericht** aan. Raak Menu  aan voor opties, zoals het toevoegen van bijlagen.

- Als u een sms wilt **openen**, raakt u  **Berichten** aan en vervolgens de naam van de afzender.

Als  in de statusbalk boven in het scherm wordt weergegeven, veegt u omlaag langs de statusbalk en raakt u het nieuwe bericht aan om het te openen.

- Als u een sms-bericht wilt **beantwoorden**, opent u het bericht en voert u het antwoord in het tekstvak onder het bericht in.
- Als u de sms bijvoorbeeld wilt **doorsturen** of **kopiëren**, raakt u  **Berichten** aan en vervolgens de naam van de afzender en houdt u uw vinger op het bericht.

BIJLAGEN

Als u een bijlage wilt meesturen, raakt u  **Berichten** > **Nieuw bericht** aan en vervolgens Menu  > **Bijvoegen**.




Als u een bijlage bij een ontvangen bericht wilt openen, raakt u **Downloaden** aan om de bijlage te downloaden. Raak de gedownloade bijlage aan om deze te openen en raak de bijlage nogmaals aan om deze op te slaan, te delen, enzovoort.


Tip: Raadpleeg “**WI-FI-NETWERKEN**” op pagina 56 als u grote bijlagen sneller wilt verzenden en ontvangen.

E-MAILADRES


- Voor het **instellen** van een **Google-account** of **Corporate-account** (Microsoft™ Exchange Server), raakt u Menu  > **Instellingen** > **Accounts en synchronisatie** > **Account toevoegen** aan. Neem voor details contact op met de provider van de account.

Voor het instellen van een standaard e-mailaccount (geen Gmail™ of Microsoft™ Exchange), raakt u  >  **E-mail** aan en voert u de stappen van de wizard uit. Als u meer standaard-accounts wilt instellen, opent u  **E-mail** en raakt u Menu  > **Accounts** > Menu  > **Account toevoegen** aan. Neem voor details contact op met de provider van de account.


- Om een e-mail te **openen** raakt u  >  **E-mail** of  **Gmail** aan. Raak het bericht aan dat u wilt openen.

Tip: Raak Menu  aan voor opties als **Vernieuwen** of **Zoeken**.



- Voor het **opstellen** van een e-mail raakt u  >  **E-mail** of  **Gmail** aan en vervolgens Menu  > **Opstellen**.

Tip: Raak Menu  aan om opties weer te geven, zoals **Bijvoegen** of **Cc/Bcc toevoegen**.

Gmail wordt gesynchroniseerd met de e-mail in uw Google™-account. U kunt uw Google-account op een computer via mail.google.com openen.

Als u de synchronisatie wilt opheffen, raakt u Menu  > **Instellingen** > **Accounts en synchronisatie** aan, vervolgens raakt u uw Google-account aan en verwijdert u het vinkje bij **Gmail synchroniseren**.

VOICEMAIL

Als er een nieuwe voicemail is, ziet u  in de statusbalk boven in het scherm. Om uw voicemail af te luisteren raakt u  **Kiezer** aan en raakt u vervolgens **1** lang aan.

Als u uw voicemailnummer wilt wijzigen, raakt u in het startscherm Menu  > **Instellingen** > **Oproepinstellingen** > **Instellingen voor voicemail** aan. Neem contact op met uw provider voor uw voicemailnummer en andere gegevens.

TEKST INVOEREN

toetsen wanneer u ze nodig hebt

Voor het invoeren van tekst, bijvoorbeeld voor een bericht of een zoekopdracht, maakt u gebruik van de toetsenbordopties.

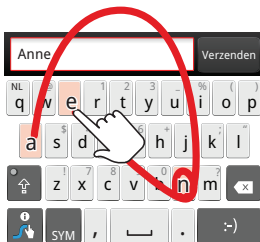
INTRODUCTIE: TEKSTINVOER

Om een **ander toetsenblok te kiezen** raakt u een lege plek in een tekstvak lang aan. Er wordt dan een menu geopend waarin u **Invoermethode** >

Multitouchtoetsenbord of **Swype** kunt kiezen.

Opmerking: Swype is niet overal beschikbaar. Het toetsenbord kan afhankelijk van de invoer worden aangepast.

Met Swype kunt u in één beweging met uw vinger over de letters in een woord slepen.



Veeg een pad over de letters om een woord in te voeren.

Voor hoofdletters naar het toetsenblok gaan.

Voor dubbele letters de letter omcirkelen.



- Raak een woord aan dat u hebt ingevoerd en houdt het vast om **de cursor te verplaatsen**. Hierdoor wordt een vergrootglas geopend waar u de cursor naartoe kunt slepen.
- Om te **kopiëren en plakken** raakt u een woord twee keer aan om het te markeren (indien nodig kunt u het einde van de markering slepen). Raak vervolgens een lege plek lang aan om het kopieer- en plakmenu te openen.
- Om een woord toe te voegen aan **uw woordenboek**, raakt u het twee keer aan om het te markeren. Raak vervolgens een lege plek lang aan om het menu te openen waarmee u het woord kunt toevoegen.
- Om het kleine **cijfer of symbool** boven een toets toe te voegen, raakt u de toets aan en houdt u deze vast. Als u meerdere getallen of symbolen wilt invoeren, raakt u **SYM** aan.
- Als Swype een woord niet kent, raakt u de afzonderlijke letters aan. Swype onthoudt de woorden. De volgende keer hoeft u alleen maar over de letters te slepen.

Met Multitouchtoetsenbord kunt u de letters gewoon een voor een invoeren.



Raak een lege plek lang aan om een menu te openen.


Verwijderen

Symbolen/cijfers

WOORDENBOEK VOOR TEKSTINVOER

Het woordenboek van de telefoon slaat woorden en namen op, zodat die later worden herkend als u ze opnieuw invoert.

Om het woordenboek te openen raakt u in het startscherm Menu  > **Instellingen** > **Taal en toetsenbord** > **Woordenboek gebruiker** aan.


- Als u een woord wilt **toevoegen**, raakt u Menu  > **Toevoegen** aan.
- Als u een woord wilt **wijzigen** of **verwijderen**, raakt u het woord lang aan.

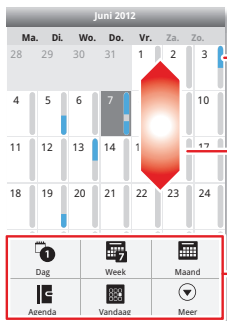
PLANNING

waarmee u alles onder controle houdt

Uw **agenda-afspraken** kunnen worden gesynchroniseerd met uw Google™-account en de **klok** kan als wekker fungeren!


INTRODUCTIE: PLANNING

Druk in het startscherm op  >  **Agenda**.




De kleur geeft het type afspraak aan.

Sleep of veeg om te bladeren.

Raak  aan om de agendaweergave te openen. Kies **Meer** om een afspraak te maken of de instellingen te wijzigen.



- Om een afspraak te **maken**, raakt u  >  **Agenda** > Menu  > **Meer** > **Nieuwe afspraak** aan en voert u de details in (raak **Terug** aan om het toetsenbord te sluiten ).

De **Agenda** wordt gesynchroniseerd met de agenda van uw Google-account. Die kunt u met een computer openen via calendar.google.com (of open uw agenda vanuit mail.google.com). Als u de synchronisatie wilt opheffen, raakt u Menu  > **Instellingen** > **Accounts en synchronisatie** aan, vervolgens raakt u uw Google-account aan en verwijderd u het vinkje bij **Agenda synchroniseren**.

- Om een afspraak te **bewerken** of te **verwijderen**, raakt u  >  **Agenda** aan gevolgd door de gewenste afspraak om deze te openen. Vervolgens kiest u Menu  > **Afspraak bewerken** of **Afspraak verwijderen**.

WEKKER

Als u een alarm wilt instellen (bijvoorbeeld om u te wekken), raakt u  >  **Klok** aan en vervolgens het pictogram .

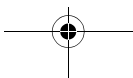
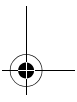
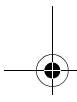
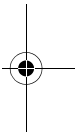
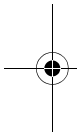
- Om het alarm **aan** of **uit** te zetten, raakt u  aan naast het alarm.
- Als u een alarm wilt **toevoegen**, raakt u **Alarm toevoegen** aan en vervolgens geeft u de gewenste gegevens op.
- Om een alarm te **wijzigen**, raakt u de tijd aan.
- Om een **sluimertijd** in te stellen, raakt u in de lijst **Wekker** Menu  > **Instellingen** > **Snooze-duur** aan.



Als er een alarm klinkt, raakt u **Negeren** aan om het uit te zetten of **Snooze** om het enkele minuten uit te stellen. Als u een wekker die u in de sluimerstand hebt gezet wilt annuleren, sleept u de statusbalk omlaag en raakt u de alarmnaam aan.


DATUM EN TIJD

Voor het instellen van de datum, tijd, tijdzone en de notatie raakt u Menu  > **Instellingen** > **Datum en tijd** aan.



INTERNET

met uw telefoon surfen op het web

Open de **Browser** of raak Zoeken  aan om een webpagina te openen en sla deze op als bladwijzer, stuur de pagina door of bekijk hem gewoon.

INTRODUCTIE: INTERNET

Raak in het startscherm  >  **Browser** aan.




Verbinding

Mobiel netwerk: 
Wi-Fi: 

Voer de URL van een webpagina in.

Sleep of veeg om te bladeren.

Raak  aan om bladwijzers, vensters, enzovoort te openen.

- Als u een **internetadres** in de browser of vanuit het startscherm wilt invoeren, raakt u Zoeken  aan.

- Om in of uit te **zoomen** knijpt u twee vingers samen of beweegt u ze uit elkaar (ook wel 'pinchen' genoemd).





- Als u een internetadres in een bericht wilt **verzenden**, raakt u Menu (☰) > **Meer** > **Pagina delen** aan.

Opmerking: De telefoon gebruikt het mobiele telefoonnetwerk om verbinding te maken met internet. Uw serviceprovider brengt mogelijk kosten in rekening voor het gebruik van internet of het downloaden van gegevens. Neem contact op met uw serviceprovider als u geen verbinding kunt maken.

Tip: U kunt ook verbinding maken met internet via "**WI-FI-NETWERKEN**" op pagina 56.

DOWNLOADS


U kunt bestanden in de browser downloaden door een bestandskoppeling of een afbeelding aan te raken en **Afbeelding opslaan** te kiezen.

Als u uw gedownloade bestanden wilt weergeven, raakt u  >  **Downloads** aan. Raak een item lang aan om het te openen, de bestandsgegevens te bekijken of het uit de lijst te verwijderen.

U kunt ook "**TOEPASSINGEN**" op pagina 13 downloaden.

LOCATIE

bekijk waar u bent of waar u naartoe gaat

Open **Kaarten** of raak Zoeken  aan om een adres te zoeken, de routebeschrijving op te halen of de locatie op te slaan.

INTRODUCTIE: LOCATIE

Raak in het startscherm  >  **Kaarten** aan.



-  Uw locatie weergeven.
-  Lagen op de kaart weergeven.
-  Plaatsen in de buurt zoeken.
-  Sleep of veeg om te bladeren.
- Raak aan om te openen en raak vervolgens  aan om het item aan **Plaatsen met ster** toe te voegen.
- Raak  aan voor een routebeschrijving en om onder meer locaties met een ster te openen.

Google Maps™ biedt een krachtige, gebruiksvriendelijke kaarttechnologie en informatie over lokale bedrijven - inclusief locaties, contactgegevens en routeaanwijzingen.



- Als u een **adres** zoekt, kunt u het invoeren in het zoekvak boven in het scherm. De kaart verplaatst zich om het adres te laten zien.

Tip: U kunt een plek op de kaart aanraken en vasthouden om het dichtstbijzijnde adres te laten zien.

- Als u winkels, restaurants en andere **plaatsen** in uw buurt wilt zoeken, raakt u bovenaan  aan.
- Voor een **routebeschrijving** zoekt u een adres op de kaart, raakt u het aan en raakt u vervolgens  aan.
- Als u een adres voor later wilt **bewaren**, raakt u het aan, en raakt u later de ster aan die bij de naam van het adres staat om het toe te voegen aan uw **Plaatsen met ster**.
- Voor **hulp** raakt u Menu  > **Meer** > **Help** aan.

GOOGLE MAPS™ NAVIGATION



Google Maps Navigation is een met internet verbonden GPS-navigatiesysteem met spraakassistentie.





Om de navigatie te starten raakt u  >  **Navigatie** aan. Volg de instructies om uw bestemming in te spreken of in te voeren.

Kijk voor meer informatie op www.google.com/mobile/navigation.

GOOGLE LATITUDE™

Met Google Latitude™ en Google Maps™ kunt u zien waar uw vrienden en bekenden zich bevinden. Maak een afspraak om elkaar te ontmoeten, controleer of ze veilig thuis zijn gekomen of houd gewoon contact met elkaar. Uw locatie wordt alleen gedeeld als u daarmee instemt. Wanneer u zich hebt aangemeld voor Google Latitude, kunt u uw vrienden uitnodigen om uw locatie te bekijken of hun uitnodigen accepteren.

Raak  >  **Kaarten** aan en voer vervolgens een van onderstaande handelingen uit:

- Als u zich wilt **aanmelden** bij Google Latitude, raakt u Menu  > **Aanmelden bij Latitude** aan. Lees het privacybeleid en ga verder als u hiermee akkoord gaat.
- Als u vrienden wilt **toevoegen**, raakt u Menu  > **Latitude** > Menu  > **Vrienden toevoegen** aan.
Raak **Selecteren vanuit contacten** of **Toevoegen via e-mailadres** aan en raak daarna een contact en **Vrienden toevoegen** aan. Uw vrienden ontvangen een melding via e-mail.
- Als u vrienden wilt **verwijderen**, raakt u Menu  > **Latitude** aan om de lijst met vrienden weer te geven. Raak vervolgens een naam aan en daarna **Verwijderen**.



- Als u, wanneer u een verzoek ontvangt, uw locatie wilt **delen**, kunt u kiezen uit: **Accepteren en wederzijds delen** (hiermee geeft u uw locatie weer en ziet u die van de ander), **Accepteren, maar mijn locatie verbergen** (u verbergt uw locatie, maar ziet die van de ander) of **Niet accepteren** (hiermee worden beide locaties verbergen).
- Als u uw locatie voor anderen **verbergen** wilt houden, raakt u Menu  > **Latitude** aan om de lijst met vrienden weer te geven. Raak de naam van de gewenste contactpersoon aan en vervolgens Menu  > **Instellingen** > **Uw locatie verbergen**.
- Als u zich wilt **afmelden**, raakt u Menu  > **Latitude** aan om de lijst met vrienden weer te geven. Raak vervolgens Menu  > **Instellingen** > **Afmelden bij Latitude** aan.

FOTO'S EN VIDEO'S

zien, vastleggen, delen



Maak foto's en video's en stuur ze naar vrienden of bewaar ze voor later.

INTRODUCTIE: FOTO'S EN VIDEO'S

Vanuit ieder scherm kunt u op de cameratoets aan de rechterzijde van het toestel drukken om de camera te activeren.




- Om een **foto** te maken, opent u de camera en drukt u op de Camera-toets.
- Om een **video** op te nemen, opent u de camera, raakt u het scherm aan en kiest u vervolgens **Camera/video** om over te schakelen naar de camcorder. Druk op de Camera-toets om de opname te starten en te stoppen.

- Als u uw foto's of video's wilt **weergeven**, raakt u  >  **Galerij** aan en vervolgens **Menu** voor de beschikbare opties, zoals **Delen**.

Tip: Voor de duidelijkste foto's en video's dient u de lens met een zachte, droge doek te reinigen.

UW FOTO'S EN VIDEO'S WEERGEVEN EN DELEN

Raak in het startscherm  >  **Galerij** aan.

Veeg naar links of naar rechts om de mappen weer te geven. Raak een map aan om die te openen en raak vervolgens een miniatuur aan om de bijbehorende foto weer te geven, te delen of te verwijderen.


Tip: Vanuit de beeldzoeker kunt u de miniatuur rechtsboven aanraken om uw nieuwste foto of video weer te geven.

- Als u wilt **inzoomen**, raakt u met twee vingers het scherm aan en spreidt u uw vingers. Als u wilt uitzoomen, sleept u uw vingers naar elkaar toe.



- Als u een foto of video wilt **verzenden** of **online zetten**, raakt u **Menu > Delen** aan.

Zie "**BLUETOOTH™, WI-FI EN KABELVERBINDINGEN**" op pagina 52 voor informatie over het gebruik van een Bluetooth- of kabelverbinding.


- Als u een foto of video wilt **verwijderen**, raakt u **Menu > Verwijderen** aan.
- Als u een foto als achtergrond wilt **instellen**, raakt u **Menu > Meer > Instellen als** aan.
- Als u een foto wilt **bijsnijden** of **roteren**, raakt u **Menu > Meer** aan.
- Om een video **af te spelen** raakt u  aan.


Tip: Draai de telefoon zijwaarts voor breedbeeldweergave.


YOUTUBE™




Via de YouTube-website kunt u video's delen met andere YouTube-gebruikers over de gehele wereld. U hebt geen YouTube-account nodig om video's te kunnen zoeken en bekijken.


Raak in het startscherm  >  **YouTube** aan.

- Om video's **weer te geven**, raakt u Zoeken  aan om de gewenste video's te zoeken. Raak de video aan die u af wilt spelen.

Als u meer videocategorieën wilt weergeven, raakt u Menu  > **Bladeren** aan.

Raak Menu  > **Instellingen** > **Hoge kwaliteit op mobiel** aan om een video in hoge kwaliteit te bekijken.

- Als u een video wilt **delen**, raakt u de gewenste video aan om die te openen en vervolgens **Meer** boven in het scherm. Daarna raakt u **Delen** aan en kiest u de manier waarop u de video wilt delen.
- Als u een video vanaf uw toestel wilt **uploaden** naar uw YouTube-account, raakt u  >  **YouTube** > Menu  > **Uploaden** aan. Raak de gewenste video aan en vervolgens **Uploaden**.

Om u aan te melden bij uw YouTube-account raakt u  >  **YouTube** > Menu  > **Mijn kanaal** aan.

Opmerking: Als u nog geen account hebt, raakt u de koppeling aan om een account te maken. Ga voor meer informatie naar www.youtube.com.

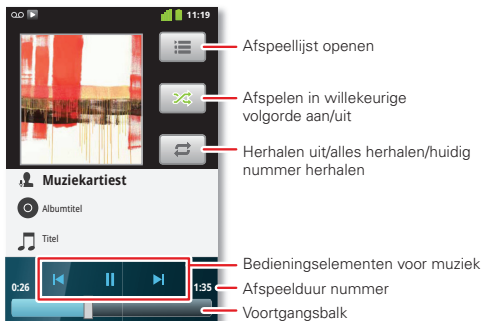
MUZIEK

als u behoefte hebt aan muziek...


Uw favoriete muziek altijd bij de hand! Zet muziek op uw telefoon zodat u op elk gewenst moment naar muziek kunt luisteren en afspeellijsten kunt maken.



INTRODUCTIE: MUZIEK



Raak in het startscherm  >  **Muziek** aan en kies het nummer dat u wilt afspelen:



- Gebruik de volumetoetsen om het **volume** aan te passen.

- Als een nummer wordt afgespeeld, kunt u Menu  aanraken om dat nummer aan een **afspeellijst** toe te voegen of als **beltoon** in te stellen.

Als u afspeellijsten wilt bewerken, verwijderen of een andere naam wilt geven, raakt u  >  **Muziek** aan en vervolgens de tab **Afspeellijsten**. Daarna raakt u de gewenste afspeellijst lang aan.

- Als u de muzikspeler wilt **verbergen** omdat u andere toepassingen wilt gebruiken, raakt u Startpagina  aan. De muziek wordt dan niet onderbroken. Om naar de muzikspeler terug te keren veegt u omlaag langs de statusbalk en raakt u  aan.



Tip: U geeft de bedieningsknoppen van de muzikspeler weer door een lege plek in het startscherm lang aan te raken en vervolgens **Widget** > **Muziek** te kiezen.

- U **stopt** de muzikspeler door  aan te raken.
- Schakel voordat u gaat **vliegen** uw netwerkverbindingen en draadloze verbindingen uit zodat u gewoon muziek kunt blijven luisteren. Houd daarvoor de aan-uitknop/vergrendelknop ingedrukt  en kies **Vliegmodus**.

Opmerking: Wanneer u de vliegmodus selecteert, worden alle draadloze services uitgeschakeld. U kunt Wi-Fi en/of Bluetooth inschakelen wanneer uw luchtvaartmaatschappij dat toestaat. Andere draadloze spraak- en gegevensservices (zoals

telefoongesprekken en sms-berichten) blijven in de vliegmodus uitgeschakeld. Noodoproepen naar het lokale alarmnummer kunnen nog wel worden uitgevoerd.

U kunt de 3,5mm-aansluiting op het toestel gebruiken om een bekabelde hoofdtelefoon aan te sluiten of u kunt een draadloze Bluetooth-headset gebruiken, zoals beschreven in "**BLUETOOTH™, WI-FI EN KABELVERBINDINGEN**" op pagina 52.

Als u naar FM-**radiostations** wilt luisteren, sluit u een headset met een 3,5mm-plug aan en raakt u  >  **FM-radio** aan. De telefoon gebruikt de headset-kabel als radioantenne.

MUZIEKBESTANDEN

Nummers voor de muzikspeler kunt u downloaden van een onlineservice of u kunt ze van uw computer kopiëren. De muzikspeler kan de volgende bestandstypen afspelen: MP3, AAC, ACC+, eACC+, MIDI, WAV en OGG Vorbis.

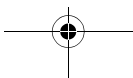
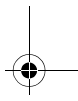
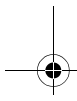
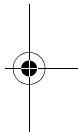
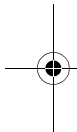
Opmerking: De telefoon biedt geen ondersteuning voor bestanden met DRM-beveiliging.

Opmerking: Auteursrecht: hebt u het recht? Volg altijd de regels. Zie "Auteursrechten op materialen" in het gedeelte met informatie over veiligheid en juridische zaken.



Voor het kopiëren van bestanden **van uw computer** naar de telefoon kunt u gebruikmaken van “**KABELVERBINDINGEN**” op pagina 57 of “**BLUETOOTH™-APPARATEN**” op pagina 54.

Voor het **opslaan van een cd** op uw computer (ook wel rippen genaamd) kunt u een programma gebruiken als Microsoft™ Windows™ Media Player. Wijzig om te beginnen de bestandsindeling in MP3 (onder Rippen > Indeling in Windows Media Player).




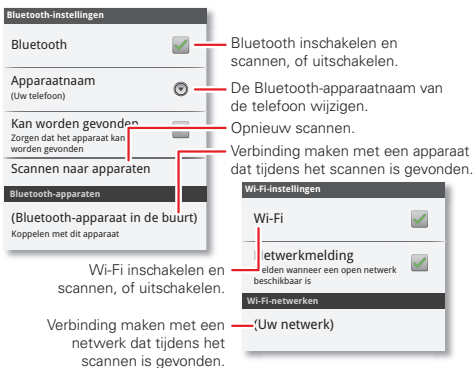
BLUETOOTH™, WI-FI EN KABELVERBINDINGEN

thuis, op kantoor of via een hotspot


Sluit de telefoon aan op een Bluetooth-headset, een snel Wi-Fi-netwerk of rechtstreeks op uw computer.

INTRODUCTIE: VERBINDINGEN

Raak in het startscherm Menu  > **Instellingen** > **Draadloos en netwerken** aan en vervolgens **Bluetooth-instellingen** of **Wi-Fi-instellingen**.



Bluetooth-instellingen

- Bluetooth Bluetooth inschakelen en scannen, of uitschakelen.
- Apparaatnaam (Uw telefoon)  De Bluetooth-apparaatnaam van de telefoon wijzigen.
- Kan worden gevonden Opnieuw scannen.
- Zorgen dat het apparaat kan worden gevonden
- Scannen naar apparaten Verbinding maken met een apparaat dat tijdens het scannen is gevonden.

Bluetooth-apparaten

(Bluetooth-apparaat in de buurt)
Koppelen met dit apparaat

Wi-Fi-instellingen

- Wi-Fi Wi-Fi inschakelen en scannen, of uitschakelen.
- Netwerkmelding Verbinding maken met een netwerk dat tijdens het scannen is gevonden.
- Wanneer een open netwerk beschikbaar is

Wi-Fi-netwerken

(Uw netwerk)

- Als u een verbinding tot stand wilt brengen met **Bluetooth-apparaten**, raakt u Menu > **Instellingen** >  **Draadloos en netwerken** > **Bluetooth-instellingen** > **Scannen naar apparaten** aan (of **Bluetooth** als Bluetooth uit staat). Raak een apparaat aan dat uw telefoon heeft gevonden en maak er verbinding mee.
- Als u een verbinding tot stand wilt brengen met **Wi-Fi-netwerken**, raakt u Menu  > **Instellingen** > **Draadloos en netwerken** > **Wi-Fi-instellingen** aan (en vervolgens **Wi-Fi** als Wi-Fi uit staat). Raak een netwerk aan dat uw telefoon heeft gevonden en maak verbinding met dat netwerk.
- Als u een **kabelverbinding** wilt gebruiken, sluit u de micro-USB-poort van de telefoon aan op een normale USB-poort op de computer en gebruikt u een computerprogramma om bestanden over te zetten naar en van de geheugenkaart van de telefoon. De telefoon ondersteunt microSD-kaarten tot 32 GB.
Veeg op de telefoon omlaag langs de statusbalk en raak  aan om de geheugenkaart van de telefoon te activeren.
U kunt stuurprogrammabestanden voor de telefoon downloaden op www.motorola.com/mymotoluxe.
- Als u van uw telefoon een **hotspot** wilt maken waarmee andere apparaten verbinding kunnen maken met internet, raakt u Menu  > **Instellingen** >

Draadloos en netwerken > Tethering en mobiele hotspot > aan. Vervolgens activeert u **USB-tethering** of **Mobiele hotspot**.

Opmerking: Denk altijd aan uw beveiliging. Om uw telefoon en hotspot te beschermen tegen onbevoegde toegang, is het ten zeerste aanbevolen dat u **Beveiliging** instelt voor de hotspot (**WPA2** is het veiligst), inclusief een wachtwoord.

BLUETOOTH™-APPARATEN

Opmerking: Hiervoor is een optionele accessoire vereist.

U kunt de telefoon verbinden met andere Bluetooth-apparaten, zodat u handsfree kunt bellen, bestanden kunt overdragen, enzovoort:

- 1 Controleer of de detectiemodus is ingeschakeld op het apparaat waarmee u de telefoon wilt koppelen.

Opmerking: Raadpleeg voor vragen over een Bluetooth-apparaat de handleiding van het apparaat of de website van de fabrikant.

- 2 Raak **Menu**  > **Instellingen > Draadloos en netwerken > Bluetooth-instellingen** aan.
- 3 Raak **Scannen naar apparaten** aan (of raak **Bluetooth** aan als Bluetooth is uitgeschakeld). De telefoon gaat op zoek naar apparaten in de buurt en geeft die weer.



- 4 Raak het apparaat aan waarmee u verbinding wilt maken.
- 5 Raak indien nodig **Koppelen** aan of voer de code van het apparaat in (bijvoorbeeld **0000**) om verbinding met het apparaat te maken. Wanneer er verbinding met het apparaat is gemaakt, wordt het Bluetooth-pictogram  in de statusbalk weergegeven.

Als u opnieuw verbinding wilt maken met een apparaat waarmee u eerder verbinding hebt gehad, hoeft u enkel het apparaat in te schakelen.

Als u de verbinding met een apparaat wilt opheffen, schakelt u het apparaat uit.



Opmerking: Het gebruik van een mobiel apparaat of accessoire kan u tijdens het rijden afleiden en is mogelijk niet toegestaan. Overtreed de wet niet en rijd veilig.


Tip: Raak een lege plek in het startscherm lang aan en kies vervolgens **Gedownloade widgets** > **Energiebeheer** voor een widget waarmee u onder meer **Wi-Fi, Bluetooth, GPS gebruiken** aan of uit kunt zetten.

Opmerking: Vanwege Franse regelgeving met betrekking tot mogelijke storingen moet u Bluetooth in Frankrijk niet gebruiken als u buiten bent.

WI-FI-NETWERKEN

U kunt verbinding maken met Wi-Fi-netwerken voor sneller internet waardoor u nog sneller bestanden kunt downloaden:

- 1 Raak Menu  > **Instellingen** > **Draadloos en netwerken** > **Wi-Fi-instellingen** aan.
- 2 Raak Menu  > **Scannen** aan (of raak **Wi-Fi** aan als Wi-Fi is uitgeschakeld). De telefoon gaat op zoek naar netwerken in de buurt.

Als u het MAC-adres en/of de overige Wi-Fi-gegevens van de telefoon wilt weergeven, raakt u Menu  > **Geavanceerd** aan.

- 3 Raak het netwerk aan waarmee u verbinding wilt maken.
- 4 Voer indien nodig de details van de netwerkbeheerder in. Als de verbinding tot stand is gebracht, wordt de Wi-Fi-indicator  in de statusbalk weergegeven.

Als uw telefoon is ingeschakeld en een netwerk vindt dat u hebt gebruikt, drukt u op de aan-uitknop  om uw telefoon uit de slaapstand te halen. Vervolgens wordt er automatisch opnieuw verbinding gemaakt en wordt  op de statusbalk weergegeven.

Tip: Raak een lege plek in het startscherm lang aan en kies vervolgens **Gedownloade widgets** > **Energiebeheer** voor een widget waarmee u onder

meer **Wi-Fi, Bluetooth, GPS gebruiken** aan of uit kunt zetten.

Opmerking: Vanwege Franse regelgeving met betrekking tot mogelijke storingen moet u Wi-Fi in Frankrijk niet gebruiken als u buiten bent.

KABELVERBINDINGEN

U kunt een kabelverbinding gebruiken om nummers, foto's en andere bestanden uit te wisselen tussen de telefoon en een computer. Daarvoor hebt u nodig:

- Een computer met Microsoft™ Windows™ of Apple™ Macintosh™.
- Een gegevenskabel met een normale USB-aansluiting aan de ene kant en een micro-USB-aansluiting aan de andere kant.
- Een geplaatste microSD-geheugenkaart (maximaal 32 GB), zie "**UITPAKKEN EN OPLADEN**" op pagina 5.


Tip: Als u wilt weten hoeveel geheugen op de geheugenkaart beschikbaar is, raakt u in het beginscherm Menu  > **Instellingen** > **Opslag** aan.

De telefoon met een kabel op een computer aansluiten:

- 1 Plaats een geheugenkaart in de telefoon en sluit vervolgens de micro-USB-poort aan op een USB-poort op de computer.



Opmerking: Als de computer vraagt naar de stuurprogrammabestanden van de telefoon, kunt u die downloaden op www.motorola.com/mymotoluxe.


- 2 Op de statusbalk van de telefoon wordt nu  weergegeven. Veeg omlaag langs de statusbalk en raak  aan om de geheugenkaart in de telefoon te activeren.
- 3 Open op de computer een programma (bijvoorbeeld Windows™ Media Player voor muziekbestanden of Microsoft™ Windows™ Verkenner om bestanden te verslepen en neer te zetten) en gebruik dat programma om de bestanden over te zetten.

BEVEILIGING

beveilig uw telefoon

Beveilig uw gegevens, voor het geval u uw telefoon kwijtraakt of deze wordt gestolen.

INTRODUCTIE: BEVEILIGING

Raak in het startscherm Menu  > **Instellingen** > **Locatie en beveiliging** aan.



Geef het vergrendelingspatroon, de PIN-code of het wachtwoord op dat nodig is om het scherm te activeren.

Kies de nummercode die nodig is om uw telefoon in te schakelen.

De letters en cijfers van het wachtwoord weergeven als u het wachtwoord invoert (in plaats van ***).

- Om een **vergrendelingspatroon**, **PIN** of **wachtwoord** in te stellen dat u nodig hebt om de telefoon uit de slaapstand te halen, raakt u Menu  > **Instellingen** > **Locatie en beveiliging** > **Schermvergrendeling instellen** aan.


Volg de instructies om het patroon, de PIN-code of het wachtwoord op te geven en te bevestigen.

Opmerking: Met een vergrendelde telefoon kunt u nog wel alarmnummers bellen ("CONTACTEN" op pagina 24). Een vergrendelde telefoon gaat wel over, maar u moet de telefoon ontgrendelen voordat u de oproep kunt beantwoorden.

- Om een **SIM-kaart PIN** in te stellen die u nodig hebt om de telefoon uit de slaapstand te halen, kiest u Menu  > **Instellingen** > **Locatie en beveiliging** > **SIM-kaartblokkering instellen** > **SIM-kaart vergrendelen**. Voer de PIN-code van uw SIM-kaart in. Indien u uw code wilt wijzigen, kiest u **SIM-PIN wijzigen**.

Let op: Als u driemaal een onjuiste PIN-code invoert, wordt de SIM-kaart vergrendeld. Om de kaart te ontgrendelen hebt u een PUK-code nodig van uw provider.

OPNIEUW INSTELLEN

Als u de standaardinstellingen van de telefoon wilt herstellen en alle gegevens op de telefoon wilt wissen, raakt u Menu  > **Instellingen** > **Privacy** > **Fabrieksinstellingen herstellen** > **Telefoon opnieuw instellen** aan.

Waarschuwing: Alle gedownloade toepassingen en gebruikersgegevens op uw telefoon worden verwijderd.



PROBLEMEN OPLOSSEN

We zijn er om u te helpen.

HERSTEL NA EEN CRASH

In het onwaarschijnlijke geval dat uw telefoon niet meer reageert wanneer u deze aanraakt of toetsen indrukt, kunt u een snelle reset proberen. Verwijder de achterklep en de batterij ("UITPAKKEN EN OPLADEN" op pagina 5), plaats deze vervolgens weer terug en schakel uw telefoon zoals gebruikelijk in.

ONDERSTEUNING EN REPARATIES

Als u vragen hebt of hulp nodig hebt, kunt u bij ons terecht.

Ga naar www.motorola.com/mymotoluxe en kies de gewenste optie. U kunt ook contact opnemen met de klantenservice van Motorola via 202015034 (Nederland).



Veiligheid, regelgeving en juridische zaken

Gebruik en veiligheid van batterijen

De volgende informatie over gebruik en veiligheid van batterijen is van toepassing op alle mobiele toestellen van Motorola. Als uw mobiele toestel beschikt over een niet-verwijderbare batterij (zoals vermeld in de productinformatie), dient u informatie over het verwijderen en vervangen van de batterij te negeren. De batterij kan in dit geval alleen door een door Motorola erkende reparateur worden vervangen. Pogingen om de batterij zelf te verwijderen of te vervangen, kunnen leiden tot beschadiging van het product.

Belangrijk: ga voorzichtig om met batterijen om letsel of beschadiging te voorkomen. De meeste problemen met batterijen ontstaan door een onjuist gebruik van de batterijen, vooral door het blijven gebruiken van beschadigde batterijen.

NIET DOEN

- **U moet de batterij niet demonteren, platslaan, doorboren, in stukken snijden of op andere wijze modificeren.**
- **Gebruik geen gereedschap, scherpe objecten of veel kracht om de batterij te plaatsen of te verwijderen. Hierdoor kunt u de batterij beschadigen.**
- **Zorg dat het mobiele apparaat of de batterij niet in contact komt met vloeistoffen.*** Vloeistoffen kunnen in de contactpunten van het mobiele apparaat terechtkomen en corrosie veroorzaken.
- **Laat de batterij geen contact maken met metalen objecten.** Als metalen objecten, zoals sieraden, langdurig contact maken met de contactpunten van de batterij, kan deze zeer warm worden.
- **Plaats uw mobiele apparaat of de batterij niet in de buurt van een warmtebron.*** Hoge temperaturen kunnen ertoe leiden dat de batterij gaat uitzetten, gaat lekken of defect raakt.
- **Droog natte of vochtige batterijen nooit met behulp van een apparaat of warmtebron,** zoals een föhn of magnetron.

WEL DOEN

- **Haal uw mobiele apparaat bij hoge temperaturen uit de auto.***
- **Zorg ervoor dat het mobiele apparaat of de batterij niet valt.*** Er kan schade ontstaan door de val, vooral op harde oppervlakken.*

- **Neem contact op met uw serviceprovider of Motorola als uw mobiele toestel of de batterij als gevolg van een van de genoemde oorzaken is beschadigd.**

* **Opmerking:** zorg ervoor dat het batterijcompartiment en de connectorklepjes altijd zijn gesloten en stevig vastzitten om directe blootstelling van de batterij aan een van deze omstandigheden te voorkomen, zelfs als in de productinformatie staat vermeld dat het mobiele toestel tegen dergelijke omstandigheden bestand is.

Belangrijk: met het oog op de kwaliteit en veiligheid raadt Motorola u aan altijd batterijen en opladers van het merk Motorola te gebruiken. De garantie van Motorola geldt niet bij beschadiging van het mobiele apparaat als gevolg van het gebruik van batterijen en/of laders van een ander merk dan Motorola. Motorola voorziet haar batterijen van een hologram om u te helpen bij het onderscheiden van authentieke Motorola-batterijen van niet-originele batterijen of namaakbatterijen (die mogelijk geen toereikende beveiliging hebben). U dient te controleren of eventuele gekochte batterijen zijn voorzien van het hologram 'Motorola Original'.

Neem de volgende maatregelen wanneer u op het scherm een bericht ziet zoals **Onjuiste batterij** of **Kan niet opladen**:

- Neem de batterij uit het apparaat en onderzoek of deze is voorzien van het hologram 'Motorola Original'.
- Indien u geen hologram ziet, is de batterij niet van Motorola.
- Indien er wel een hologram is, plaatst u de batterij opnieuw en probeert u deze nogmaals op te laden.
- Neem contact op met een door Motorola geautoriseerd servicecentrum als het bericht niet verdwijnt.

Waarschuwing: Bij het gebruik van batterijen of laders die niet van Motorola zijn, bestaat het risico van brand, ontploffing, lekkage of ander gevaar.

Juist en veilig wegwerpen en recyclen van batterijen: het op de juiste wijze wegwerpen van batterijen is niet alleen belangrijk voor de veiligheid, maar het milieu profiteert er ook van. U kunt uw gebruikte batterijen inleveren bij een groot aantal winkels en serviceproviders. Ga voor meer informatie over het op de juiste manier verwijderen en recyclen van batterijen naar www.motorola.com/recycling

Wegwerpen: ontdoe u van gebruikte batterijen in overeenstemming met de plaatselijke regelgeving. Neem contact op met uw gemeente of raadpleeg de afvalafwijzing voor meer informatie over hoe u batterijen moet inzamelen.



Waarschuwing: Werp batterijen nooit in een vuur, omdat ze dan kunnen exploderen.

Batterij laden

Opmerkingen voor het opladen van de batterij van uw product:

- Houd tijdens het opladen de batterij en oplader op kamertemperatuur, zodat de batterij efficiënt wordt opgeladen.
- Nieuwe batterijen zijn niet volledig opgeladen.
- Het opladen van nieuwe batterijen of batterijen die lange tijd zijn opgeslagen, kan soms langer duren.
- Motorola-batterijen en -oplaadsystemen bevatten een circuit dat de batterij beschermt tegen te ver opladen.

Accessoires van andere fabrikanten

Het gebruik van accessoires van andere fabrikanten, met inbegrip van maar niet beperkt tot batterijen, opladers, headsets, frontjes, schermbeveiligingen en geheugenkaarten, kan van invloed zijn op de prestaties van uw mobiele apparaat. Onder bepaalde omstandigheden kan het gebruik van accessoires van andere fabrikanten gevaarlijk zijn en de garantie van uw mobiele apparaat doen vervallen. Ga naar www.motorola.com voor een overzicht van Motorola-accessoires.

Vorzorgsmaatregelen tijdens het rijden

Verantwoordelijk en veilig rijden is uw belangrijkste verantwoordelijkheid als u achter het stuur van een voertuig zit. Het gebruik van een mobiel toestel of accessoire voor het voeren van een gesprek of anderszins kan u tijdens het rijden afleiden en is derhalve in bepaalde gebieden niet toegestaan. Neem bij het gebruik van deze producten altijd de wettelijke voorschriften en bepalingen in acht.

Tijdens het rijden mag u **NOOIT**:

- teksten, e-mails en andere geschreven berichten typen, lezen, invoeren of beoordelen.
- Op het web surfen.
- Navigatie-informatie invoeren.
- Een andere functie uitvoeren die uw aandacht van het rijden kan afleiden.

Tijdens het rijden moet u **ALTIJD**:

- Uw ogen op de weg gericht houden.
- Een handsfree apparaat gebruiken indien beschikbaar of indien wettelijk vereist in uw gebied.
- Bestemmingsinformatie invoeren in een navigatieapparaat **voordat** u gaat rijden.
- Spraakgestuurde functies (zoals VoiceDial) en gesproken functies (zoals hoorbare routeaanwijzingen) gebruiken, indien beschikbaar.

- Zich houden aan de plaatselijke wet- en regelgeving omtrent het gebruik van mobiele apparaten en accessoires in het voertuig.
- Het gesprek of een andere taak beëindigen als u zich niet op het rijden kunt concentreren. Houd u aan de "Richtlijnen voor veilig rijden" op www.motorola.com/callsmart (alleen in het Engels).

Epileptische aanvallen, black-outs en vermoeide ogen

Om vermoeide ogen tegen te gaan en hoofdpijn te voorkomen is het aan te bevelen het scherm niet te dicht bij uw ogen te houden, het toestel te gebruiken in een omgeving met voldoende licht en regelmatig een pauze in te lassen.

Sommige mensen zijn vatbaar voor epileptische aanvallen en black-outs (zelfs als zij hier nooit eerder mee te maken hebben gehad) als zij worden blootgesteld aan knipperend licht of bepaalde lichtpatronen, bijvoorbeeld bij het spelen van videogames of het kijken naar video's met knipperende lichteffecten.

Staak het gebruik van het mobiele apparaat en raadpleeg een arts als een of meer van de volgende symptomen optreden: epileptische aanvallen, black-outs, stuip trekkingen, oog- of spiertrillingen, bewusteloosheid, onwillekeurige bewegingen of desoriëntatie.

Als een familielid last heeft van epileptische aanvallen of black-outs, neem dan contact op met een arts voordat u een toepassing gaat gebruiken met veel knipperende lichteffecten.

Waarschuwing voor te hoog volume

Waarschuwing: langdurige blootstelling aan luide geluiden van welke bron dan ook kan uw gehoor beschadigen. Hoe luider het volume, hoe korter het duurt voordat uw gehoor beschadigd kan raken. U kunt uw gehoor als volgt beschermen:

- Gebruik niet te lang een headset of hoofdtelefoon met een luid volume.
- Zet het volume niet hoger om omgevingsgeluiden te overstemmen.
- Zet het volume lager als u mensen vlakbij u niet kunt horen praten.

Staak het luisteren naar het apparaat via uw headset of hoofdtelefoon en laat uw gehoor controleren als u gehoorproblemen ondervindt, zoals een drukkend of vol gevoel of een zoemend geluid in uw oor of als u geluiden gedempt hoort.

Ga voor meer (Engelstalige) informatie over het gehoor naar onze website direct.motorola.com/hellomoto/nss/AcousticSafety.asp.



RSI

Als u herhaaldelijk dezelfde handelingen uitvoert op het mobiele apparaat, bijvoorbeeld als u vaak toetsen indrukt bij het spelen van een spelletje of het invoeren van tekens, kunt u incidenteel last krijgen van uw handen, armen, schouders, nek of andere lichaamsdelen. Staakt u het gebruik en raadpleegt u een arts wanneer de klachten na dergelijk gebruik aanhouden.

Kinderen

Houd het mobiele apparaat en bijbehorende accessoires uit de buurt van kleine kinderen. Deze producten zijn geen speelgoed en kunnen gevaarlijk zijn voor kleine kinderen. Bijvoorbeeld:

- Kleine, losse onderdelen kunnen verstikkingsgevaar opleveren.
- Verkeerd gebruik kan leiden tot luide geluiden die gehoorbeschadiging kunnen veroorzaken.
- Verkeerd gebruikte batterijen kunnen oververhit raken en brand veroorzaken.

Toezicht op gebruik door oudere kinderen. Als oudere kinderen uw mobiele toestel gebruiken, is het net als bij een computer raadzaam om mee te kijken en te voorkomen dat ze:

- toepassingen openen die ongepast materiaal bevatten.
- toepassingen of inhoud op een ongeoorloofde manier gebruiken.
- gegevens wissen.

Glazen onderdelen

Sommige onderdelen van het mobiele apparaat zijn mogelijk van glas gemaakt. Dit glas kan breken als het product een sterke schok te verduren krijgt. Indien dit gebeurt, raden we u aan het glas niet aan te raken of te verwijderen. Gebruik het mobiele apparaat pas weer nadat u het glas hebt laten vervangen door een gekwalificeerd servicecentrum.

Waarschuwingen bij het gebruik van mobiele apparaten

Neem altijd waarschuwingssborden in acht wanneer u mobiele apparaten in het openbaar gebruikt.









Omgevingen met potentieel explosieve atmosfeer

In omgevingen waar explosies kunnen plaatsvinden, zoals gebieden waar met explosieven wordt gewerkt, tankstations, benedendeks op schepen, plaatsen waar brandstoffen of chemicaliën worden overgeladen of opslagen en ruimtes waar de lucht chemicaliën of deeltjes bevat, zoals graanstof of metaalpoeder, hangen vaak, maar niet altijd, waarschuwingssborden.

Schakel het mobiele apparaat in een dergelijk gebied uit, verwijder of plaats geen batterijen en laad de batterijen niet op, tenzij het gebruik speciaal is bedoeld voor gebruik in dergelijke gebieden (te herkennen aan de aanduiding 'intrinsiek veilig' in combinatie met bijvoorbeeld 'goedgekeurd door Factory Mutual', 'goedgekeurd door CSA' of 'goedgekeurd door UL'). In dergelijke gebieden kunnen vonken ontstaan die een explosie of brand kunnen veroorzaken.

Verklaring van de symbolen

Mogelijk zijn er op het mobiele apparaat, de batterij of de batterijlader symbolen aangebracht met de volgende betekenis:

Symbol	Betekenis
	Er volgt belangrijke veiligheidsinformatie.
	U mag de afgedankte batterij of het mobiele apparaat niet verbranden.
 	De batterij of het mobiele apparaat dient eventueel conform de plaatselijke wetgeving te worden gerecycled. Neem voor nadere informatie contact met de lokale regelgevende instanties op.
	Gooi de batterij of het mobiele apparaat niet weg met het huisvuil. Zie "Recycling" voor meer informatie.
	Gebruik geen gereedschappen.
	Alleen voor gebruik binnenshuis.
	Het voeren van gesprekken of het beluisteren van muziek met een headset op hoog volume, kan risico op gehoorbeschadiging opleveren.



Radiofrequentie-energie (RF)

Blootstelling aan RF-energie

Het mobiele apparaat bevat een zender en een ontvanger. Als het mobiele apparaat is ingeschakeld (AAN), ontvangt het RF-energie en zendt het RF-energie uit. Als u telefoneert met het mobiele apparaat, bepaalt het systeem dat uw telefoongesprek verwerkt, het vermogen waarmee het mobiele apparaat uitzendt.

Het mobiele apparaat is ontworpen om te voldoen aan wettelijke veiligheidsvoorschriften in uw land inzake de blootstelling van personen aan RF-energie.

Voorzorgsmaatregelen bij het gebruik van RF-energie

Voor een optimale werking van het mobiele apparaat en als u zeker wilt weten dat de blootstelling aan RF-energie de in de relevante normen vastgelegde richtlijnen niet overschrijdt, dient u zich te allen tijde aan de volgende instructies en voorzorgsmaatregelen te houden:

- Als u iemand belt of als u wordt gebeld, moet u het mobiele apparaat net zo vasthouden als een telefoonhoorn met snoer.
- Als u het mobiele apparaat op het lichaam draagt, plaats het dan altijd in een door Motorola geleverde of goedgekeurde accessoire (zoals een klem, houder, of polsriem). Als u geen door Motorola geleverde of goedgekeurde accessoire gebruikt als u het toestel op het lichaam draagt, moet u ervoor zorgen dat het toestel geen metalen bevat en ten minste 2,5 cm van uw lichaam wordt gedragen.
- Als u accessoires gebruikt die niet door Motorola zijn geleverd of goedgekeurd, worden de richtlijnen met betrekking tot de blootstelling aan RF-energie mogelijk overschreden. Ga voor een lijst met door Motorola geleverde of goedgekeurde accessoires naar onze website: www.motorola.com.

Storingen door RF-energie

In vrijwel elk elektronisch apparaat kunnen storingen optreden door RF-energie die afkomstig is van externe bronnen wanneer het apparaat onvoldoende is afgeschermd of als bij het ontwerp of de configuratie van het apparaat te weinig rekening is gehouden met RF-energie. In bepaalde omstandigheden kan het mobiele apparaat storingen met andere apparaten veroorzaken.

Volg de instructies om storingen te voorkomen

Schakel uw mobiele toestel uit op elke locatie waar dit door middel van borden of instructies wordt aangegeven, bijvoorbeeld in ziekenhuizen of gezondheidsinstellingen.

Schakel aan boord van een vliegtuig uw mobiele apparaat uit als het vliegtuigpersoneel u verzoekt dat te doen. Als het mobiele apparaat een speciale vluchtmodus of een vergelijkbare functie heeft, dient u het vliegtuigpersoneel te raadplegen over het gebruik van deze functie tijdens de vlucht.

Medische apparatuur

Als bij u een medisch apparaat is geplaatst, zoals een pacemaker of een defibrillator, raadpleeg dan uw arts en de fabrikant van het apparaat voordat u dit mobiele apparaat gaat gebruiken.

Mensen met geïmplanteerde apparaten moeten de volgende voorzorgsmaatregelen in acht nemen:

- Houd het mobiele apparaat ALTIJD meer dan 20 centimeter verwijderd van een geïmplanteerd medisch apparaat wanneer het mobiele apparaat is INGESCHAKELD.
- Draag het mobiele apparaat NIET in een borstzak.
- Gebruik het oor dat het verst weg is van het geïmplanteerde medische apparaat om de kans op storingen tot een minimum te beperken.
- Schakel het mobiele apparaat onmiddellijk UIT als u om wat voor reden dan ook denkt dat er een storing in de pacemaker optreedt.

Specific Absorption Rate (ICNIRP)

HET MOBIELE APPARAAT VOLDOET AAN DE INTERNATIONALE RICHTLIJNEN VOOR BLOOTSTELLING AAN RADIOGOLVEN.

Uw mobiele telefoon is een radiozender en -ontvanger. Dit apparaat voldoet aan de internationale normen voor blootstelling aan radiogolven (elektromagnetische RF-velden). De richtlijnen zijn opgesteld door een onafhankelijke wetenschappelijke organisatie (ICNIRP) en bevatten substantiële veiligheidsmarges om de veiligheid van iedere gebruiker te waarborgen, ongeacht leeftijd en gezondheid.

Bij de blootstellingsrichtlijnen voor radiogolven wordt gebruikgemaakt van de mateenheid SAR (Specific Absorption Rate). De SAR-limiet voor mobiele apparaten is 2 W/kg.

Voor SAR-tests wordt gebruikgemaakt van standaard bedieningsposities waarbij het apparaat voor alle geteste frequentiebanden met het hoogst gecertificeerde vermogen uitzendt*.

De hoogste SAR-waarden volgens de ICNIRP-richtlijnen voor dit apparaatmodel zijn:

SAR - hoofd	GSM 1900 + Wi-Fi + Bluetooth	0,464 W/kg
SAR - lichaam	GSM 850 + Wi-Fi + Bluetooth	0,401 W/kg



Tijdens het gebruik blijven de SAR-waarden doorgaans onder de opgegeven waarden. Voor de efficiëntie van het systeem en om storingen op het netwerk tot een minimum te beperken wordt het vermogen van het apparaat namelijk automatisch verlaagd als voor de oproep geen volledig vermogen vereist is. Hoe lager het vermogen van het apparaat, des te lager de SAR-waarde.

Als u uw blootstelling aan radiogolven verder wilt beperken, kunt u dit gemakkelijk doen door de duur van uw gesprekken te beperken of door een handsfree-kit te gebruiken om het apparaat uit de buurt van hoofd en lichaam te houden.

Aanvullende informatie kunt u vinden op www.motorola.com/rfhealth.

* De tests zijn uitgevoerd in overeenstemming met [CENELEC EN50360] [IEC-standaard PT62209-1].

Verklaring van conformiteit met Richtlijnen van de Europese Unie

Onderstaande informatie betreffende de CE-naleving geldt voor mobiele apparaten van Motorola met een van de volgende CE-markeringen:

CE0168

CE0168 

[In Frankrijk is het gebruik van Bluetooth en/of Wi-Fi buitenshuis verboden]

Hierbij verklaart Motorola dat dit product overeenstemt met:

- de essentiële vereisten en andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG
- alle andere relevante EU-richtlijnen

Voor producten die Wi-Fi 802.11a ondersteunen (zoals gedefinieerd in de productinformatie): dit apparaat is beperkt tot gebruik binnenshuis bij gebruik in Wi-Fi-frequentieband 5,15 tot 5,25 GHz (802.11a).

Hieronder ziet u een voorbeeld van een typisch productkeuringsnummer.



Productkeurings-
nummer

U kunt de verklaring van conformiteit van uw product met richtlijn 1999/5/EG (de R&TTE-richtlijn) bekijken op www.motorola.com/rtte (alleen Engelstalig). Voor de gewenste conformiteitsverklaring voert u het productkeuringsnummer op het etiket van het product in het vakje "Search" op de webpagina in.

FCC-kennisgeving voor gebruikers

De volgende verklaring geldt voor alle producten met het FCC-logo op het productlabel.

Dit apparaat is getest en voldoet aan de limieten voor een digitaal apparaat uit Klasse B, conform deel 15 van de FCC-regelgeving. Zie 47 CFR sec. 15.105(b). Deze limieten zijn opgesteld om een redelijke bescherming te bieden tegen schadelijke interferentie in een woonomgeving. Dit apparaat genereert en gebruikt radiofrequente energie, en kan deze uitstralen. Als het apparaat niet in overeenstemming met de instructies wordt geïnstalleerd en gebruikt, kan het schadelijke interferentie veroorzaken met radiocommunicatie. Er is echter geen garantie dat er geen storing zal optreden in een specifieke installatie. Als dit apparaat schadelijke interferentie veroorzaakt met radio- of televisieontvangst (hetgeen men kan bepalen door het apparaat uit en in te schakelen), kan de gebruiker proberen om de interferentie te verhelpen door een of meer van de volgende maatregelen te treffen:

- Heroriënteer of verplaats de ontvangstantenne.
- Vergroot de afstand tussen het apparaat en de ontvangstantenne.
- Sluit het apparaat aan op een stopcontact dat is aangesloten op een ander circuit dan de antenne.
- Raadpleeg de dealer of een ervaren radio-/tv-installateur.

Dit apparaat voldoet aan deel 15 van de FCC-regelgeving. De werking moet voldoen aan de volgende twee voorwaarden: (1) dit apparaat mag geen schadelijke interferentie veroorzaken, en (2) dit apparaat moet eventuele binnenkomende interferentie verdragen, inclusief interferentie die kan leiden tot ongewenst functioneren. Zie 47 CFR sec. 15.19(a)(3).

Motorola staat niet toe dat gebruikers wijzigingen of aanpassingen aanbrengen aan dit apparaat. Wijzigingen of aanpassingen kunnen het recht van de gebruiker om dit apparaat te gebruiken, doen vervallen. Zie 47 CFR sec. 15.21.

Voor producten die Wi-Fi 802.11a ondersteunen (zoals gedefinieerd in de productinformatie): dit apparaat is beperkt tot gebruik binnenshuis bij gebruik in Wi-Fi-frequentieband 5,15 tot 5,25 GHz (802.11a).

Mededelingen met betrekking tot de software

Waarschuwing tegen het ontgrendelen van de bootloader of het wijzigen van de besturingssysteemsoftware van een product: Motorola raadt sterk af wijzigingen in het besturingssysteem van een product aan te brengen, zoals het ontgrendelen van de bootloader, het rooten van een toestel of het uitvoeren van andere besturingssysteemsoftware dan de goedgekeurde versies die zijn uitgegeven door Motorola en haar partners. Dergelijke modificaties kunnen het product permanent beschadigen, onveilig maken of ervoor zorgen dat het product niet goed werkt. In dergelijke gevallen worden noch het product noch de uit dergelijk modificaties voortvloeiende schade gedekt door deze garantie.

Belangrijke FCC-informatie: u mag geen wijzigingen aan het product aanbrengen of activeren die van invloed zijn op de toestelgoedkeuring door de FCC. De FCC-toelating is gebaseerd op de emissie-, modulatie- en transmissiekarakteristieken van het product, waaronder: energieniveaus, gebruiksfrequenties en bandbreedtes, SAR-niveaus, bedrijfscyclus, verzendmodi (bijvoorbeeld CDMA, GSM) en de bedoelde gebruiksmethode van het product (bijvoorbeeld hoe het product wordt vastgehouden of gebruikt in nabijheid van het lichaam). Bij wijziging van een van deze factoren zal de FCC-toelating vervallen. Het is niet toegestaan om een product dat radiogolven uitzendt te gebruiken zonder een geldige toelating.

Locatieservices

Onderstaande informatie geldt voor mobiele apparaten van Motorola die zijn voorzien van locatie-gerelateerde functies. Locatiebronnen kunnen GPS, AGPS en Wi-Fi zijn.

Uw mobiele apparaat kan GPS-signalen (*Global Positioning System*) gebruiken voor op locatie gebaseerde toepassingen. GPS maakt gebruik van satellieten die worden beheerd door de overheid van de Verenigde Staten en die onderhevig zijn aan veranderingen die worden geïmplementeerd in overeenstemming met het beleid van het Department of Defense en met het Federal Radio Navigation Plan. Deze veranderingen zijn mogelijk van invloed op de prestaties van de locatietechnologie op uw mobiele apparaat.

Uw mobiele apparaat kan tevens AGPS (*Assisted Global Positioning System*) gebruiken, dat informatie van het mobiele netwerk ontvangt om de GPS-prestaties te verbeteren. AGPS maakt gebruik van het netwerk van uw draadloze-serviceprovider, waardoor er mogelijk kosten voor gesprekstijd, gegevensoverdracht en/of andere kosten van toepassing zijn in overeenstemming met uw abonnement. Neem voor meer informatie contact op met uw draadloze-serviceprovider.

Het mobiele apparaat kan tevens gebruikmaken van *Wi-Fi*-signalen om uw locatie vast te stellen, op basis van informatie van bekende en beschikbare *Wi-Fi*-netwerken.

Uw locatie

Onder op locatie gebaseerde informatie valt informatie die kan worden gebruikt om de locatie van een mobiel apparaat bij benadering vast te stellen. Mobiele apparaten die met een draadloos netwerk zijn verbonden, kunnen op locatie gebaseerde informatie verzenden. Apparaten die zijn voorzien van locatietechnologieën verzenden ook locatie-gerelateerde informatie. Ook wanneer u toepassingen gebruikt waarvoor op locatie gebaseerde informatie nodig is (zoals routeaanwijzingen), verzenden dergelijke toepassingen op locatie gebaseerde informatie. Deze op locatie gebaseerde informatie kan met derden worden gedeeld, waaronder uw draadloze-serviceprovider, aanbieders van toepassingen, Motorola en andere derden die services leveren.

Alarmnummers

Wanneer u een alarmnummer belt, kan het mobiele netwerk de AGPS-technologie in uw mobiele apparaat activeren om uw positie bij benadering aan de medewerkers van de alarmcentrale door te geven.

AGPS is aan beperkingen onderhevig en **werkt mogelijk niet in uw gebied**. Neem daarom het volgende in acht:

- vertel de medewerker van de alarmcentrale altijd zo duidelijk mogelijk waar u zich bevindt; en
- blijf aan de lijn zolang de medewerker van het alarmcentrum dat van u vraagt.

Navigatie

Onderstaande informatie geldt voor mobiele apparaten van Motorola die zijn voorzien van navigatiefuncties.

Als u navigatiefuncties gebruikt, bevatten de kaartinformatie, routes en andere navigatiegegevens mogelijk onjuiste of onvolledige gegevens. In bepaalde landen is mogelijk geen volledige informatie beschikbaar. Daarom dient u zelf goed te kijken om zeker te weten dat de navigatie-instructies overeenkomen met wat u ziet. Bestuurders dienen te allen tijde goed te letten op de wegomstandigheden, eventuele afsluitingen, het verkeer en andere factoren die van invloed kunnen zijn op het rijden. Neem verkeersborden altijd in acht.

Privacy en beveiliging van gegevens

Motorola begrijpt dat privacy en beveiliging van gegevens voor iedereen van belang zijn. Bepaalde functies van uw mobiele apparaat kunnen invloed hebben op uw privacy of de beveiliging van uw gegevens. Volg onderstaande aanbevelingen op om uw informatie beter te beschermen:

- **Houd het apparaat in de gaten:** houd uw mobiele apparaat bij u en laat het niet achter op plaatsen waar anderen er toegang toe hebben. Maak indien mogelijk gebruik van de beveiligings- en vergrendelingsfuncties van uw apparaat.
- **Houd de software up-to-date:** als Motorola of een leverancier van software of toepassingen een patch of softwarefix voor uw mobiele apparaat beschikbaar stelt waardoor de beveiliging van het apparaat wordt bijgewerkt, installeer deze dan zo snel mogelijk.
- **Beveilig persoonlijke informatie:** op verschillende locaties op uw mobiele apparaat, zoals op de SIM-kaart, op de geheugenkaart en in het telefoongeheugen, kan persoonlijke informatie worden opgeslagen. Verwijder en wis alle persoonlijke informatie voordat u het apparaat inlevert voor hergebruik, retourneert of weggeeft. U kunt ook een back-up van uw persoonlijke gegevens maken om over te brengen naar een nieuw apparaat.
Opmerking: Ga voor informatie over het maken van een back-up van gegevens of het wissen van gegevens van uw mobiele apparaat naar www.motorola.com/mymotoluxe.
- **Onlineaccounts:** voor bepaalde mobiele apparaten (bijvoorbeeld de MOTOBLUR) kunt u gebruikmaken van een onlineaccount van Motorola. Ga naar uw account voor informatie over het beheren van het account en over het gebruik van beveiligingsfuncties, zoals het op afstand wissen en de locatie van het apparaat (indien beschikbaar).
- **Toepassingen en updates:** selecteer uw toepassingen en updates zorgvuldig en installeer toepassingen en updates alleen als deze afkomstig zijn van een betrouwbare aanbieder. Sommige toepassingen kunnen de prestaties van uw telefoon beïnvloeden en/of toegang verkrijgen tot persoonlijke informatie, waaronder accountgegevens, gespreksgegevens, locatiegegevens en netwerkbronnen.
- **Draadloze netwerken:** gebruikers van mobiele apparaten met Wi-Fi-functionaliteit wordt aangeraden uitsluitend verbinding te maken met betrouwbare Wi-Fi-netwerken. Activeer indien mogelijk altijd de netwerkbeveiliging wanneer u uw apparaat beschikbaar stelt als hotspot. Deze voorzorgsmaatregelen helpen onbevoegde toegang tot uw apparaat te voorkomen.
- **Op locatie gebaseerde informatie:** Mobiele apparaten met op locatie gebaseerde technologieën, zoals GPS, AGPS of Wi-Fi, verzenden ook op locatie gebaseerde informatie. Zie "Locatieservices" voor meer informatie.

- **Overige informatie die door het apparaat kan worden verzonden:** het apparaat kan ook testinformatie en andere diagnostische informatie (waaronder op locatie gebaseerde informatie), evenals andere niet-persoonlijke informatie, naar Motorola of servers van derden verzenden. Deze informatie wordt gebruikt voor het verbeteren van door Motorola aangeboden producten en services.

Als u vragen hebt over hoe uw mobiele apparaat uw privacy of de beveiliging van uw gegevens beïnvloedt, kunt u contact opnemen met Motorola via privacy@motorola.com of met uw serviceprovider.

Gebruik en onderhoud

Ga zorgvuldig om met uw mobiele Motorola-apparaat en houd u aan de volgende richtlijnen:



vloeistoffen

Stel uw mobiele apparaat niet bloot aan water, regen, extreme vochtigheid, transpiratie of andere vloeistoffen.



drogen

Probeer uw mobiele apparaat niet te drogen in een magnetron, oven of met een föhn, aangezien het mobiele apparaat hierdoor beschadigd kan raken.



extreme warmte of kou

Bewaar en gebruik uw mobiele apparaat niet bij temperaturen lager dan -10 °C of hoger dan 60 °C. Laad uw mobiele apparaat niet op bij temperaturen lager dan 0 °C of hoger dan 45 °C.



stof en vuil

Stel uw apparaat niet bloot aan vuil, zand, levensmiddelen of andere schadelijke materialen.



reiniging

Gebruik uitsluitend een droge, zachte doek om uw apparaat te reinigen. Gebruik geen alcohol of andere schoonmaakmiddelen.



schokken en trillingen

Laat het mobiele apparaat niet vallen.



bescherming

Om uw mobiele apparaat te beschermen, moet u zorgen dat de batterij-, connector- en compartimentklepjes altijd stevig vastzitten.

Recycling

Mobiele apparaten en accessoires

Gooi uw mobiele apparaten of elektrische accessoires (zoals batterijladers, headsets en batterijen) nooit weg met het huisvuil of in het vuur. U moet deze artikelen verwijderen volgens de regels voor inzamelen en recyclen van de lokale of regionale overheid. U kunt oude mobiele apparaten en elektrische accessoires ook inleveren bij een Motorola Approved Service Center bij u in de buurt. U vindt meer informatie over door Motorola goedgekeurde nationale recyclingprogramma's en over Motorola's eigen activiteiten op dit gebied op: www.motorola.com/recycling



Verpakkingen en handleidingen

Verpakkingen en handleidingen moet u verwijderen volgens de regels voor inzamelen en recyclen van de lokale of regionale overheid. Neem contact op met de lokale overheid voor meer informatie.

Software-auteursrecht

In Motorola-producten kan auteursrechtelijk beschermde software van Motorola en derden zijn opgenomen op halfgeleidergeheugens of andere media. Wetten in de Verenigde Staten en andere landen bepalen dat bepaalde exclusieve rechten voor software waarop auteursrecht rust, zijn voorbehouden aan Motorola en andere softwareleveranciers, zoals de exclusieve rechten om de software waarop auteursrecht rust te distribueren of te reproduceren. Dienovereenkomstig mag software waarop auteursrecht rust in Motorola-producten voor zover wettelijk toegestaan op geen enkele wijze worden gewijzigd, aan reverse-engineering onderworpen, gedistribueerd of gereproduceerd. Aan de koop van Motorola-producten kan bovendien geen gebruiksrecht krachtens auteursrechten, patenten of gepatenteerde toepassingen van Motorola of enige andere softwareleverancier worden ontleend, direct noch indirect, door juridische uitsluiting noch anderszins, behalve het normale, niet-exclusieve, royaltyvrije recht op gebruik van rechtswege bij de verkoop van een product.

Auteursrechten op materialen

Het ongeoorloofd kopiëren van auteursrechtelijk beschermde materialen is in strijd met de bepalingen van de auteursrechtwetten in de Verenigde Staten en andere landen. Dit apparaat is uitsluitend bedoeld voor het kopiëren van materialen waarop geen auteursrechten rusten, materialen waarop u het auteursrecht hebt of materialen waarvan u (wettelijk) bevoegd bent ze te kopiëren. Als u niet zeker weet of u materiaal mag kopiëren, neemt u contact op met een juridisch adviseur.



Informatie over open-bronsoftware

Voor instructies met betrekking tot het verkrijgen van een exemplaar van broncode die algemeen beschikbaar wordt gesteld door Motorola met betrekking tot software die in dit mobiele apparaat van Motorola wordt gebruikt, kunt u een schriftelijk verzoek indienen bij het hierna vermelde adres. Neem het modelnummer en het versienummer van de software op in het verzoek.

MOTOROLA MOBILITY, INC.

OSS Management

600 North US Hwy 45

Libertyville, IL 60048

USA

De Motorola-website opensource.motorola.com (Engelstalig) bevat eveneens informatie over het gebruik van open-bronsoftware door Motorola.

Motorola heeft de website opensource.motorola.com gemaakt als portaal voor interactie met de softwarecommunity.

Als u aanvullende informatie wilt weergeven over licenties, dankbetuigingen en vereiste auteursrechtvermeldingen voor open source-pakketten die in dit mobiele apparaat van Motorola zijn gebruikt, drukt u op de Menu-toets > **Instellingen** > **Over de telefoon** > **Juridische informatie** > **Open-sourcelicenties**. In dit Motorola-apparaat kunnen tevens op zichzelf staande toepassingen zijn opgenomen met daarin aanvullende vermeldingen voor open-bronpakketten die in die toepassingen zijn gebruikt.



Hoe verkrijgt u service of andere informatie?

1. Ga naar de sectie Klantenservice van de Motorola-website voordat u een beroep doet op de garanteservice.
2. Als het product dan nog steeds niet naar behoren werkt, neem dan contact op met de garantiegever die op de Motorola-website wordt genoemd of gebruik de contactgegevens voor uw locatie.
3. Een vertegenwoordiger van Motorola, of een erkend servicecenter van Motorola, helpt u bij het vaststellen of het Product service nodig heeft. U kunt worden gevraagd software te downloaden of updates van Motorola of een erkend servicecenter van Motorola uit te voeren. U bent zelf verantwoordelijk voor eventuele kosten die zijn verbonden aan het ophalen van de downloads. In overeenstemming met de garantieprocedure bent u verplicht de reparatie-instructies op te volgen en de software te downloaden om in aanmerking te komen voor verdere garanties.
4. Als het probleem door de software-update niet is opgelost, ontvangt u instructies over het verzenden van het Product naar een erkend servicecenter van Motorola of een ander adres.
5. Voor het ontvangen van garanteservice dient u het volgende bij te voegen: (a) een exemplaar van uw bon, factuur of ander vergelijkbaar bewijs van aankoop; (b) een schriftelijke beschrijving van het probleem; (c) de naam van uw serviceprovider, indien van toepassing; (d) uw adres en telefoonnummer. Mocht het Product niet door de Beperkte garantie van Motorola worden gedekt, dan zal Motorola de klant informeren over de beschikbaarheid, prijs en andere voorwaarden die van toepassing zijn op de reparatie van het Product.

Als u service wilt verkrijgen of andere informatie nodig hebt, gaat u naar de onlinesectie voor klantenservice van de Motorola- consumentenwebsite op www.motorola.com.

Motorola Mobility Inc. Beperkte wereldwijde garantie op mobiele telefoons

VOOR CONSUMENTEN DIE IN HET LAND VAN AANKOOP OF, INDIEN DAT VERSCHILT, IN HUN LAND VAN VESTIGING, ONDER DE CONSUMENTENWETGEVING OF REGELGEVING VALLEN, GELDEN DE VOORDELEN DIE DEZE BEPERKTE GARANTIE BIJDT ALS BIJKOMENDE RECHTEN NAAST ALLE RECHTEN EN VERHAALSMOGELIJKHEDEN DIE DEZE CONSUMENTENWETGEVING OF REGELGEVING BIJDT.

Wie wordt door de garantie gedekt?

Deze Beperkte garantie geldt uitsluitend voor de oorspronkelijke koper van de producten en is niet overdraagbaar.

Wat valt er onder deze Beperkte garantie?

De garantieverplichtingen van Motorola Mobility Inc. en zijn gelieerde ondernemingen zijn tot de hierin opgenomen bepalingen beperkt. Met inachtneming van de hieronder genoemde uitsluitingen garanderen Motorola Mobility Inc en zijn gelieerde ondernemingen ("Motorola") dat deze Mobiele Telefoon en alle eventuele in de verpakking meegeleverde accessoires (het "Product") vrij zullen zijn van enige materiaal- en fabricagefouten bij normaal gebruik en onderhoud gedurende een periode van TWEE (2) JAAR en EEN (1) JAAR voor de batterij, vanaf de aanschafdatum door de oorspronkelijke koper, of de periode die door de wetten van het land waar het Product is aangeschaft zijn verplicht gesteld, welke van deze het langst duurt ("Garantieperiode").

Op reparaties die krachtens deze Beperkte garantie worden uitgevoerd, is deze Beperkte garantie van toepassing gedurende het restant van de oorspronkelijke garantieperiode, of 90 dagen vanaf de servicedatum, welke van deze perioden het langst is. Upgrades van het oorspronkelijke product worden alleen gedekt gedurende de oorspronkelijke garantieperiode. Deze Beperkte garantie is alleen beschikbaar in het land waar het Product is aangeschaft. Motorola kan buiten het land van aanschaf service verlenen, voor zover dit mogelijk is en onder de bepalingen en voorwaarden van het land van aanschaf.

Deze Beperkte garantie is uitsluitend van toepassing op nieuwe producten die a) zijn geproduceerd voor of door Motorola, zoals aangeduid door het handelsmerk, de handelsnaam of het 'Motorola'-logo dat rechtmatig op de producten is aangebracht; b) die door consumenten zijn aangeschaft bij een erkende wederverkoper of distributeur van Motorola-producten; en c) waarbij deze Beperkte garantie is meegeleverd.

Wat doet Motorola?

Als een onder de garantie vallend defect of schade zich voordoet en een geldige garantiereclame wordt ontvangen binnen de geldende garantietermijn, zal Motorola, naar eigen goeddunken, tenzij lokaal geldende wetgeving anders vereist (1) het defect of de schade kosteloos repareren door gebruik te maken van nieuwe, herstelde/gerenoveerde/opnieuw geproduceerde onderdelen; of (2) het product vervangen door een ander product dat nieuw is of hersteld/gerenoveerd of opnieuw is geproduceerd met nieuwe of gebruikte onderdelen en dat qua functioneren overeenkomt met het oorspronkelijke product; of (3) het aanschafbedrag van het product terugbetalen in overeenstemming met de bepalingen en voorwaarden in deze garantie. Producten, onderdelen en ondersteunende documentatie die aan Motorola worden aangeleverd als onderdeel van het garantieproces, worden het eigendom van Motorola, en worden mogelijk niet teruggestuurd. Als er sprake is van een vervangend product of restitutie, moet het Product waarvoor de vervanging of de restitutie plaatsvindt, worden teruggestuurd naar Motorola en wordt dit het eigendom van Motorola.

Uitsluitingen (producten en accessoires)

Deze garantie is niet van toepassing op:

- (a) **Verbruiksonderdelen**, zoals batterijen of beschermlagen die zijn ontworpen om na verloop van tijd minder te functioneren, tenzij het defect het gevolg is van materiaal- of productiefouten. Zoals met alle batterijen het geval is, neemt de maximumcapaciteit van de batterij na verloop van tijd en tijdens gebruik af. Dit is geen defect. Alleen defecte batterijen en batterijen die lekken, vallen onder deze garantie gedurende een periode van EEN (1) JAAR vanaf de aanschafdatum.
- (b) **Cosmetische schade**, met inbegrip van, maar niet beperkt tot, krassen, butsen, barsten en andere cosmetische schade.
- (c) **Schade veroorzaakt door gebruik van niet-Motorola-producten**. Defecten of schade als gevolg van het gebruik van producten, accessoires of andere randapparatuur die niet van het merk Motorola zijn of door Motorola zijn gecertificeerd, met inbegrip van, maar niet beperkt tot, behuizingen, onderdelen of software, vallen niet onder de garantie.
- (d) **Defecten of schade als gevolg van verkeerd gebruik, misbruik, ongevallen, contact met vloeistoffen, brand, aardbevingen of andere externe oorzaken**; met inbegrip van, maar niet beperkt tot: (i) verkeerd gebruik of verkeerde werking (bv. gebruik van het product buiten het toegestane of bedoelde gebruik zoals beschreven door Motorola, met inbegrip van, maar niet beperkt tot, de gebruikshandleiding van Motorola, de snelstartgids, online-instructies en overige documentatie), ongeschikte opslag van het apparaat (bv. het product blootstellen aan extreme temperaturen), misbruik of verwaarlozing (bv.

gebroken/gebogen/ontbrekende clips/bevestigingen/connectoren); schade door schokken (bv. het product laten vallen) (ii) contact met vloeistoffen, water, regen, extreme vochtigheid, zware perspiep of ander vocht; zand, voedsel, vuil of vergelijkbare stoffen (behalve voor Producten die worden verkocht als zijnde bestendig tegen dergelijke stoffen, maar slechts voor zover de schade niet is veroorzaakt door onjuiste bevestiging van de beschermende elementen van de telefoon, of door blootstelling van het Product aan condities die buiten de vermelde specificaties of limieten vallen); (iii) gebruik van de Producten voor commerciële verhuurdoelen; of (iv) externe oorzaken of gebeurtenissen die niet aan Motorola zijn te wijten, met inbegrip van, maar niet beperkt tot, overstroming, brand, aardbevingen, tornado's of ander natuurgeweld.

(e) **Niet-erkende service of wijziging.** Defecten of schade als gevolg van een vorm van service, testen, aanpassing, installatie, onderhoud of wijziging, met in begrip van, maar niet beperkt tot, ingrepen of wijzigingen van de software door anderen dan Motorola, of erkende servicecentra, worden niet gedekt. Niettegenstaande het voorgaande, wordt een Product waarvan de bootloader is ontgrendeld of waarvan het besturingssysteem is gewijzigd, met inbegrip van eventuele mislukte pogingen om de bootloader te ontgrendelen of het besturingssysteem te wijzigen, niet gedekt door deze garantie, ongeacht of dergelijke modificaties zijn geautoriseerd, goedgekeurd of anderszins gesanctioneerd door Motorola.

(f) **Een product of onderdeel dat zonder schriftelijke toestemming van Motorola is aangepast.** Producten die op enige wijze zijn gemodificeerd om te voorkomen dat Motorola kan vaststellen of deze Producten onder de bepalingen van deze Beperkte garantie vallen, zijn van dekking uitgesloten. Het voorgaande heeft betrekking op, maar is niet beperkt tot: (i) serienummers, datumtags of andere coderingen van de fabrikant die zijn verwijderd, gewijzigd of doorgehaald; (ii) serienummers die niet kloppen of zijn gedupliceerd; of (iii) gebroken verzegelingen of ander bewijs van ingrepen in het apparaat. Open het Product niet en probeer het Product niet zelf te repareren; dergelijke ingrepen kunnen schade veroorzaken die niet wordt gedekt door deze garantie.

(g) **Normale slijtage die het gevolg is van veroudering van het Product.**

(h) **Defecten, schade of het niet werken van producten als gevolg van een communicatieservice of netwerk waarvan u abonnee bent of die u gebruikt met de producten.**

(i) **Alle software, inclusief het besturingssysteem, software van derden, toepassing en alle overige software.** De software die door Motorola wordt geleverd, wordt geleverd in de huidige staat "AS-IS" en voor zover deze beschikbaar is "AS AVAILABLE", mogelijk met fouten "WITH ALL FAULTS" en valt niet onder de garantie. De Beperkte garantie heeft geen betrekking op producten die niet van Motorola zijn en de

software, zelfs als deze bij de Motorola-hardware is meegeleverd, tenzij er lokaal andere wetten gelden.

(j) **Producten die zijn hersteld, gerenoveerd of opnieuw zijn geproduceerd**, behalve Producten die zijn gerepareerd of vervangen uit hoofde van de voorwaarden van deze Beperkte garantie.

Als schade buiten het dekkingsbereik van de garantie valt, zijn mogelijk reparatieservices beschikbaar, maar alle kosten die verband houden met een dergelijke reparatie die niet onder de garantie valt, zijn voor uw rekening.

Welke beperkingen gelden er nog meer?

- VOOR ZOVER IS TOEGESTAAN DOOR TOEPASSELIJK RECHT, VORMEN DEZE BEPERKTE GARANTIE EN DE HIERIN OPGENOMEN VERHAALSMOGELIJKHEDEN DE ENIGE GARANTIE EN VERHAALSMOGELIJKHEDEN, IN PLAATS VAN ALLE ANDERE GARANTIES EN VERHAALSMOGELIJKHEDEN, OF DEZE NU MONDELING OF SCHRIFTELIJK, WETTELIJK, UITDRUKKELIJK OF GEÏMPliceERD ZIJN. MONDELINGE OF SCHRIFTELIJKE VERKLARINGEN VAN MOTOROLA OF VERKOPERS, WEDERVERKOPERS OF DISTRIBUTEURS VAN DE PRODUCTEN, MET INBEGRIIP VAN PERSONEEL EN VERTEGENWOORDIGERS VAN MOTOROLA, KUNNEN GEEN BIJKOMENDE GARANTIEVERPLICHTINGEN DOEN ONTSTAAN, NOCH DE REIKWIJDTE VERGROTEN OF OP EEN ANDERE WIJZE DE VOORWAARDEN VAN DEZE BEPERKTE GARANTIE WIJZIGEN.
- VOOR ZOVER IS TOEGESTAAN DOOR TOEPASSELIJK RECHT, WIJST MOTOROLA IN HET BIJZONDER ALLE WETTELIJKE OF GEÏMPliceERDE GARANTIES AF, MET INBEGRIIP VAN, MAAR NIET BEPERKT TOT, GARANTIES MET BETREKKING TOT DE VERKOOPBAARHEID, GESCHIKTHEID VOOR EEN BEPAALD DOEL, NIET-INBREUKVERKLARINGEN EN ALLE GARANTIES OP VERBORGEN OF LATENTE GEBREKEN. WAAR DERGELIJKE WETTELIJKE OF GEÏMPliceERDE GARANTIES NIET RECHTMATIG KUNNEN WORDEN AFGEWEEZEN, WORDEN AL DERGELIJKE GARANTIES VOOR ZOVER RECHTENS TOEGESTAAN, IN DUUR BEPERKT TOT DE UITDRUKKELIJKE BEPERKTE GARANTIE DIE HIERIN IS OPGENOMEN EN HET VERHAAL DAT DE CONSUMENT UITSLUITEND HEEFT, IS HET RECHT OP REPARATIE, VERVANGING OF RESTITUTIE UITSLUITEND NAAR EIGEN GOEDDUNKEN VAN MOTOROLA.
- VOOR ZOVER IS TOEGESTAAN DOOR TOEPASSELIJK RECHT, GARANDEERT MOTOROLA NIET DAT DE WERKING VAN ALLE PRODUCTEN OF SOFTWARE DIE DOOR DEZE BEPERKTE GARANTIE WORDEN GEDEKT AAN UW VEREISTEN VOLDOET, WERKT IN COMBINATIE MET HARDWARE OF SOFTWARETOEPASSINGEN OF DIENSTEN VAN DERDEN, ONONDERBROKEN, FOUTLOOS OF ZONDER RISICO VOOR OF VERLIES VAN ENIGE INFORMATIE, GEGEVENS, SOFTWARE OF TOEPASSINGEN DAARVAN

FUNCTIONEERT OF DAT GEBREKEN IN DE PRODUCTEN OF SOFTWARE ZULLEN WORDEN HERSTELD.

- VOOR ZOVER IS TOEGESTAAN DOOR TOEPASSELIJK RECHT, IS MOTOROLA IN GEEN GEVAL AANSPRAKELIJK, OP GROND VAN OVEREENKOMST, ONRECHTMATIGE DAAD OF ANDER JURIDISCH CONCEPT (MET INBEGRIJ VAN NALATIGHEID), VOOR SCHADEVERGOEDINGEN HOGER DAN DE AANKOOPPRIJS VAN DE PRODUCTEN OF VOOR ENIGE INDIRECTE, INCIDENTELE OF BIJZONDERE SCHADE OF GEVOLGSCHADE, VERLIES VAN OMZET OF GEDERFDE WINST; VERLIES VAN HANDEL; BEDRIJFSONDERBREKING; VERLIES VAN VERKOOPKANSEN; VERLIES VAN GOODWILL; REPUTATIEVERLIES; VERLIES VAN, SCHADE AAN OF BESCHADIGING VAN INFORMATIE, GEGEVENS, SOFTWARE OF TOEPASSINGEN (MET INBEGRIJ VAN KOSTEN IN VERBAND MET HERSTEL, PROGRAMMEREN OF REPRODUCEREN VAN INFORMATIE, GEGEVENS, SOFTWARE OF TOEPASSINGEN OPGESLAGEN IN OF GEBRUIKT MET PRODUCTEN VAN MOTOROLA OF ENIGE STORING IN HET HANDHAVEN VAN DE VERTROUWELIJKHEID VAN INFORMATIE OF GEGEVENS DIE OP DE PRODUCTEN ZIJN OPGESLAGEN); OF ANDERE FINANCIËLE VERLIEZEN DIE VOORTVLOEIEN UIT OF IN VERBAND STAAN MET DE (ON)MOGELIJKHEID OM DE PRODUCTEN TE GEBRUIKEN.
- SOMMIGE LANDEN, STATEN, PROVINCIES OF JURISDICTIES STAAN DE BEPERKING OF UITSLUITING VAN INCIDENTELE SCHADE OF GEVOLGSCHADE, OF DE UITSLUITING OF BEPERKING OP DE LENGTE VAN EEN GEÏMPliceERDE GARANTIE, OF DE BEPERKING OF UITSLUITING VAN SCHADEVERGOEDING VOOR LICHAAMELIJK LETSEL VEROORZAAKT DOOR NALATIGHEID, NIET TOE, ZODAT DE BOVENSTAANDE BEPERKINGEN OF UITSLUITINGEN MOGELIJK NIET OP U VAN TOEPASSING ZIJN. DEZE GARANTIE GEEFT U SPECIFIEKE WETTELIJKE RECHTEN. DAARNAAST KUNT U OOK ANDERE RECHTEN HEBBEN DIE VARIËREN PER LAND, STAAT, PROVINCIE OF JURISDICTIE.
- **BACK-UP VAN GEGEVENS:** ALLE INFORMATIE, GEGEVENS, SOFTWARE OF ANDERE TOEPASSINGEN, MET INBEGRIJ VAN, MAAR NIET BEPERKT TOT, PERSOONLIJKE CONTACTEN, ADRESBOEKEN, FOTO'S, MUZIEK EN GAMES WORDEN TIJDENS HET REPARATIEPROCES GEWIST EN KUNNEN NIET OPNIEUW WORDEN GEÏNSTALLEERD DOOR MOTOROLA. MAAK VOORDAT U UW PRODUCT VOOR REPARATIE ONDER GARANTIE INLEVERT EEN BACK-UP, VERWIJDER VERTROUWELIJKE OF PERSOONLIJKE INFORMATIE EN SCHAKEL BEVEILIGINGSWACHTWOORDEN UIT OM VERLIES VAN DERGELIJKE INFORMATIE, GEGEVENS, SOFTWARE OF ANDERE TOEPASSINGEN TE VOORKOMEN. U BENT ZELF VERANTWOORDELIJK VOOR HET OPNIEUW INSTALLEREN VAN AL DEZE INFORMATIE, GEGEVENS, SOFTWARE, ANDERE TOEPASSINGEN EN WACHTWOORDEN. MOTOROLA NOCH DE ERKENDE SERVICECENTRA ZIJN AANSPRAKELIJK VOOR HET VERLIES OF MISBRUIK VAN GEGEVENS, BESTANDEN,

INHOUD, TOEPASSINGEN EN PROGRAMMA'S WANNEER HET PRODUCT WORDT INGELEVERD VOOR REPARATIE ONDER GARANTIE. UW PRODUCT OF EEN VERVANGEND PRODUCT WORDT AAN U TERUGGEGEVEN MET DE CONFIGURATIE DIE HET PRODUCT BIJ DE OORSPRONKELIJKE AANKOOP HAD, MET DE TOEPASSELIJKE SOFTWARE-UPDATES. ALS ONDERDEEL VAN DE GARANTIESERVICE KAN MOTOROLA UPDATES VOOR DE BESTURINGSSYSTEEMSOFTWARE INSTALLEREN DIE MOGELIJK VERHINDEREN DAT HET PRODUCT KAN WORDEN TERUGGEZET NAAR EEN EERDERE VERSIE VAN DE BESTURINGSSYSTEEMSOFTWARE. TOEPASSINGEN VAN DERDEN DIE OP HET PRODUCT ZIJN GEÏNSTALLEERD, ZIJN MOGELIJK NIET LANGER COMPATIBEL MET HET PRODUCT DOOR DE UPDATE VAN HET BESTURINGSSYSTEEM. MOTOROLA NOCH DE ERKENDE SERVICECENTRA ZIJN AANSPRAKELIJK VOOR HET VERLIES VAN DEZE INFORMATIE, GEGEVENS, SOFTWARE OF ANDERE TOEPASSINGEN, OF DE (ON)MOGELIJKHEID DEZE TE GEBRUIKEN.

- **WAARSCHUWING TEGEN HET ONTGRENDELEN VAN DE BOOTLOADER OF HET WIJZIGEN DE BESTURINGSSYSTEEMSOFTWARE VAN EEN PRODUCT:** MOTOROLA RAADT U STERK AF WIJZIGINGEN IN HET BESTURINGSSYSTEEM VAN EEN PRODUCT AAN TE BRENGEN, ZOALS HET ONTGRENDELEN VAN DE BOOTLOADER, HET ROOTEN VAN EEN TOESTEL OF HET UITVOEREN VAN ANDERE BESTURINGSSYSTEEMSOFTWARE DAN DE GOEDGEKEURDE VERSIES DIE ZIJN UITGEGEVEN DOOR MOTOROLA EN HAAR PARTNERS. DERGELIJKE MODIFICATIES KUNNEN UW PRODUCT PERMANENT BESCHADIGEN, ONVEILIG MAKEN OF ERVOOR ZORGEN DAT UW PRODUCT NIET GOED WERKT. IN DERGELIJKE GEVALLEN WORDEN NOCH HET PRODUCT NOCH DE UIT DERGELIJKE MODIFICATIES VOORTVLOEIENDE SCHADE WORDEN GEDEKT DOOR DEZE GARANTIE.
- **BELANGRIJKE FCC-INFORMATIE:** U MAG GEEN WIJZIGINGEN AAN HET PRODUCT AANBRENGEN OF ACTIVEREN DIE VAN INVLOED ZIJN OP DE TOESTELGOEDGEURING DOOR DE FCC. DE FCC-TOELATING IS GEBASEERD OP DE EMISSIE-, MODULATIE- EN TRANSMISSIEKARAKTERISTIEKEN VAN HET PRODUCT, WAARONDER: ENERGIE-NIVEAU, GEBRUIKSFREQUENTIES EN BANDBREEDTES, SAR-NIVEAU, BEDRIJFS CYCLUS, VERZENDMODI (BIJVOORBEELD CDMA, GSM) EN DE BEDOELDE GEBRUIKSMETHODE VAN HET PRODUCT (BIJVOORBEELD HOE HET PRODUCT WORDT VASTGEHOUDEN OF GEBRUIKT IN NABIJHEID VAN HET LICHAAM). BIJ WIJZIGING VAN EEN VAN DEZE FACTOREN ZAL DE FCC-TOELATING VERVALLEN. HET IS NIET TOEGESTAAN OM EEN PRODUCT DAT RADIOGOLVEN UITZENDT TE GEBRUIKEN ZONDER GELDIGE TOELATING.

Copyright en handelsmerken

www.motorola.com

Sommige functies, services en toepassingen zijn afhankelijk van het netwerk en zijn mogelijk niet in alle gebieden beschikbaar. Aanvullende voorwaarden en/of kosten zijn mogelijk van toepassing. Neem voor meer informatie contact op met uw serviceprovider.

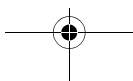
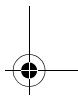
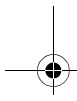
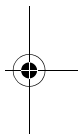
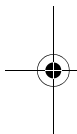
Alle functies, functionaliteit en andere productspecificaties, evenals de informatie in deze handleiding, zijn gebaseerd op de laatst beschikbare informatie en worden op het moment dat de handleiding is gedrukt, beschouwd als nauwkeurig. Motorola behoudt zich het recht voor om informatie of specificaties te wijzigen zonder voorafgaande kennisgeving of verplichtingen.

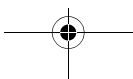
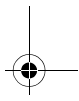
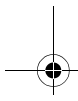
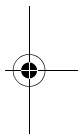
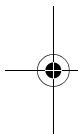
Opmerking: De afbeeldingen in deze handleiding dienen alleen als voorbeeld. MOTOROLA en het logo met gestileerde M zijn handelsmerken of gedeponeerde handelsmerken van Motorola Trademark Holdings, LLC. Google, het Google-logo, Google Maps, Google Talk, Google Latitude, Gmail, YouTube, Picasa, Google Books, Google Docs, Google Goggles, Google Finance, Google Places, Google Maps Navigation Beta, Google Calendar, Android en Android Market zijn handelsmerken van Google, Inc. Alle andere namen van producten of services zijn eigendom van hun respectieve eigenaren.
© 2011 Motorola Mobility, Inc. Alle rechten voorbehouden.

Let op: Motorola is niet verantwoordelijk voor wijzigingen/aanpassingen aan de zendontvanger.

Product ID: Motorola MOTOLUXE™

Handleidingnummer: 68016713005







**BUSINESS
READY**



68016713005